

Das Extra vom



Steinhagener Schaufenster



Nr. 273 – Januar 2013



Unser Titelbild zeigt die Karnevals-Prunksitzung 2012 der Cronsbachfunken.

Neues aus Steinhagen, Amshausen und Brockhagen

Steinhagen Helau!
Große Prunksitzung
KCCF lädt am 9. Februar
in die Schulzentrumsaula ein

**Omas und Opas
dringend gesucht**
Familienzentrum
braucht Ehrenamtliche



Kattenstroth
Automobile



persönlich · fair · familiär

Rothenfelder Straße 55 · Versmold
Telefon 0 54 23 - 95 15 - 0

www.kattenstroth-automobile.de



Leas Kinderreitschule

(Für Kinder ab 3 Jahren)



Lea Richter
Alte Landstr. 34
33803
Steinhagen
Telefon 0 52 04/9 23 56 02
www.leas-kinderreitschule.de

ROSSINI

... wohl fühlen und genießen.

UNSER NEUER BUSINESS-LUNCH

- Suppe oder Salat -
- 3 Hauptgerichte zur Wahl -
- Dessert oder Kaffee -

Preis pro Person 14,90 Euro

täglich von 12-15 Uhr
außer sonntags



Edgeberger Str. 11 • 33790 Halle/Westfalen
Telefon 0 52 01/9 71 71-0
www.rossini-halle.de • info@rossini-halle.de

Impressum

Haller Kreisblatt Verlags-GmbH,
Gutenbergstraße 2,
33790 Halle/Westfalen;
Postfach 1452, 33779 Halle/Westfalen;
Telefon 05201/1501,
Telefax 05201/15-165 (Redaktion)
und 15-166 (Anzeigenabteilung)

Geschäftsführer/in:
Ass. Hans Brachvogel, Ass. Eva Kalski
Verlags- und Anzeigenleiter:
Frank Wallner
Redaktionsleiter:
Herbert Gontek, Rolf Uhlemer (Stv.)
alle 33790 Halle

Redaktion: Birgit Nolte,
Tel. 05204/8703418, Fax 05204/8703414

Anzeigen: B. Westmeyer,
Tel. 05204/2549, Fax 05204/2549
Email: info@steinhagener-schauenster.de
SthgSchaufenster@Haller-Kreisblatt.de

Anzeigen-Disposition:
Tel. 05201/15111 - Fax 05201/15166
E-Mail: Anzeigen@Haller-Kreisblatt.de

Druck: J.C.C. Bruns Betriebs-GmbH
Trippeldamm 20, 32429 Minden

Auflage: 10.000 Stck. - Verteilung in
Steinhagen, Amshausen und Brockhagen
kostenlos an Haushalte.

Titelfoto: Frank Jasper

In eigener Sache:

Für die Rücksendung unaufgefordert eingesandter Manuskripte, Bücher, Zeitschriften und Bilder übernimmt die Redaktion keine Verantwortung. Für Fehler, die durch handgeschriebene Manuskripte entstanden sind, übernehmen wir keine Verantwortung. Dieses gilt auch für Anzeigenunterlagen. Die veröffentlichten Artikel müssen nicht die Meinung des Herausgebers darstellen. Nachdruck nur mit Genehmigung des Herausgebers. Es gilt die Anzeigenpreislise Nr. 3 - Januar 2008.

Copyright by Redaktion Steinhagener Schaufenster - gilt auch auszugsweise für Anzeigen - Texte - Fotos.

Manuskripte und Unterlagen senden Sie bitte an: Steinhagener Schaufenster, Gutenbergstraße 2, 33790 Halle/Westfalen.

In diesem Heft

Birgits Block

Notizen aus Steinhagen 3

Sekundarschule Steinhagen

Kahrau kommissarischer Leiter 4

Informationen für Eltern und Kinder

Neuaufgabe der pädagogischen Vortragsreihe 5

Tolle Kostüme - tolles Programm

Prunksitzung im Schulzentrum 6

Leidinger lädt zur Ranzenparty

Samstag, 2. Februar 7

40 Jahre Treue zu Bosch-Service Horstkötter

Kfz-Meister Otmar Mildner 8

Schinkenkrug schließt

Bis März wird noch gezapft 9

Kleine Bäcker gestalten Knusperhäuschen

Kreative und süße Aktion 10

„Wir schlagen jeden Preis“

Sonder-Rabatt-Aktion bei „Hair Flair“ 11

Alte Schmiede ausgezeichnet

Kreative Speisekarte überzeugt 12

Kreissparkasse unterstützt Grundschulen

Kreditinstitut spendet 6500 Euro 13

Den Schalk im Nacken

Erster Preis bei Foto Vision geht an Linus Fey ... 14

Moderne frische Küche

„Schneiders“ Restaurant im Februar 15

Wahlgroßeltern gesucht

Projekt des Familienzentrums 16

Bartholomäus Fliesen

Große Ausstellung zeigt Einrichtungsideen 17

Drei Sterne in Isselhorst

Familie Roscher frisch ausgezeichnet 18

Das neue VHS-Programm

Viele interessante Angebote 19

Bewährter Beauty-Service in neuen Räumen

Kosmetik Heidemann in zentraler Lage 20

Sieben Fragen an...

Ingo Eßler jr. 21

Es ist ein Ross entsprungen

Weihnachtsfeier der Islandpferdefreunde 22

Veranstaltungskalender

Januar und Februar 23

Schüler entpuppen sich als Aktien-Asse

30 Jahre Planspiel Börse 24

Kruken-Brot

150 Euro für die AGS 26

Freundlicher Mischling sucht neues Zuhause

Sparky ist sensibel und verschmust 28

Rätsel und Sudoku

Viel Spaß 29

Kleinanzeigen

im Steinhagener Schaufenster 30

Gut informiert den Tag beginnen

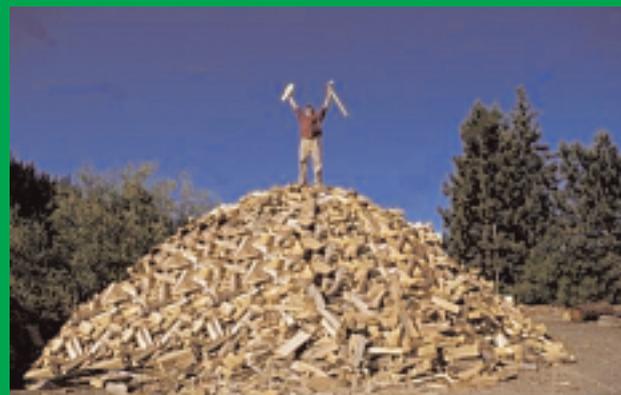
Mit dem Haller Kreisblatt -
Ihrer Lokalzeitung!



Jetzt kostenlose Probe
anfordern unter
www.haller-kreisblatt.de
oder 05201/15115

KAMINHOLZ

- Bequem bis an die Haustür -



im Raum Steinhagen und Umgebung "FREI HAUS"

Buche / Eiche / Schnittlänge ca. 33 cm

69,- Euro / SRM

Einfach anrufen und kurzfristigen Liefertermin
vereinbaren

Andreas Dröge

Tel: 0171 - 33 23 722

Birgits Block

Notizen aus Steinhagen

Die Steinhagener Schullandschaft steht womöglich vor grundlegenden Veränderungen. Vorausgesetzt, es melden sich Anfang Februar mehr als 75 Schüler für die geplante Sekundarschule an, könnte diese neue Schulform die bisherige Hauptschule und die bisherige Realschule in der Gemeinde beerben. Mit dem aktuellen Realschulleiter Frank Kahrau ist schon ein kommissarischer Sekundarschulleiter benannt worden (S. 4). Beim Tag der offenen Tür am Samstag, 26. Januar, öffnet das Schulzentrum von 10 bis 12 Uhr interessierten Besuchern seine Pforten. Dann wird natürlich auch die Sekundarschule Thema sein. Auch die Initiativen Pro Realschule und Pro Sekundarschule werden vor Ort sein und informieren.

Eltern von Kindern, die erst in diesem Sommer eingeschult werden, sind wahrscheinlich nicht unglücklich darüber, dass sie sich mit der Entscheidung, welche weiterführende Schule der Nachwuchs nach dem Ende der Grundschule besuchen soll, noch Zeit lassen können. Doch jetzt ist der beste Zeitpunkt,

um sich über den Tornisterkauf Gedanken zu machen. Eine gute Gelegenheit bietet dazu die Ranzenparty bei Bürobedarf Leidinger am Marktplatz am Samstag, 2. Februar (S. 7).

Ob die „fünfte Jahreszeit“ pädagogisch wertvoll ist, darüber hat sich völlig zu Recht wohl noch niemand Gedanken gemacht. Sicher ist: Sie steht vor der Tür. Der Karnevalsclub Cronsbach Funken lädt am Samstag, 9. Februar, zu seiner großen Prunksitzung in die geschmückte Schulzentrumsaula ein. Mehrere hundert feierbereite Närrinnen und Narren in den schönsten, schrillsten und schicksten Kostümen werden bestens gelaunt den großen Saal bevölkern und es richtig krachen lassen. Mit viel Liebe und Herzblut haben die Mitglieder den Höhepunkt eines jeden Karnevalisten in der Gemeinde vorbereitet (S. 6). Der Lohn dafür ist in der Regel eine tobende Menge und ein ausverkauftes Haus. Sitzungspräsident wird einmal mehr Ingo Eßler jr. sein, der in diesem Heft auf Seite 21 mit viel Humor die „7 Fragen“ beantwortet hat.

Karneval sollte aber nicht der einzige Grund zum Ausgehen und Feiern sein. Die heimische Gastronomie lädt das ganze Jahr über dazu ein, sich einen gemütlichen Abend mit der Familie oder Freunden zu machen. Das „Schneider's“ Restaurant etwa, hat gerade moderne, frische Gerichte auf seine Speisekarte gehoben und bereitet seinen Gästen einen zünftigen Hüttenabend genauso gekonnt zu wie ein romantisches Valentinstagsdinner zu zweit bei Kerzenschein (S. 15). Auch die „Alte Schmiede“ ist immer einen Besuch wert. Gerade erst ist Inhaberin Dr. Barbara Schlichte für ihre kreative Speisekartengestaltung mit einem Preis ausgezeichnet worden (S. 12).

Auch wem der Sinn nicht nach Kulinarik, sondern nach Kultur steht, wird fündig. Die Gemeindebibliothek hat zur „Nacht der Bibliotheken“ einen literarischen Kabarettabend vorbereitet. Der Vorverkauf für die Veranstaltung am Freitag, 1. März, 20 Uhr, im Ratssaal beginnt bereits am 1. Februar. Karten gibt es in der Bibliothek.

Oder wie wäre es mit Musik oder Literatur? Auf Seite 21 wird das neue „Selig“-Album genauso vorgestellt wie der neue Kriminalroman von James Sallis. Doch, Achtung! Diese Lektüre ist nichts für Zartbesaitete!

Herzlichst
Ihre

B. Laaser



Harald Laaser

Immobilien-Beratung

Ihr Partner für **Steinhagen** und Umgebung

Ich biete an:

VERKAUF/VERMIETUNG Ihrer Immobilie.

Nutzen Sie ein kostenloses und unverbindliches Infogespräch mit Ihrer Immobilienberatung am Ort!

Vertrauen – Zuverlässigkeit – Kompetenz ... Ihre Immobilienberatung am Ort.

Fon (0 52 04) 8 92 00 · E-Mail: immobilien-laaser@t-online.de





j
polsterei jauer

Björn Jauer
Raumausstattermeister

Eisenstraße 4 · 33649 Bielefeld
Telefon: (0521) 56 12 96 43

info@polsterei-jauer.de
www.polsterei-jauer.de

Kahrau kommissarischer Sekundarschulleiter

Steinhagen (mut). Frank Kahrau, der aktuelle Leiter der Realschule Steinhagen, ist nun auch kommissarischer Leiter der noch zu errichtenden Sekundarschule.

„Wir haben uns immer einen reibungslosen, fließenden Übergang gewünscht“, sagt Bürgermeister Klaus Besser. Dieser Übergang von der Haupt- und der Realschule zur Sekundarschule sei nun mit der Person Frank Kahrau gewährleistet. Kahrau, der seit 2001 an der Steinhagener Realschule unterrichtet, hat bereits Erfahrung in der Zusammenarbeit mit den anderen weiterführenden Schulen.

Gemeinsam mit der Hauptschule und dem Gymnasium hat er beispielsweise die Sporthelferausbildung an den Steinhagener Schulen aufgebaut. Derzeit ist Kahrau von der Bezirksregierung Detmold mit der Vorbereitung der Sekundarschule Steinhagen lediglich »beauftragt«.

Sollten Anfang Februar mehr als 75 Kinder für die 5. Klasse angemeldet werden, dann wird es die Schule tatsächlich geben und dann könnte der 50-jährige Bielefelder auch tatsächlich Leiter der Schule werden.

Die Bezirksregierung ist gezwungen, die Schulleiterstelle landesweit auszusuchen. Kahrau hat signalisiert, sich dann bewerben zu wollen.

Bekäme er die Zusage, dann müsste Kahrau die Leitung der Realschule aufgeben. Beide Jobs lassen sich nicht miteinander vereinbaren.

Für die Realschule müsste dann ein neuer Leiter gefunden wer-



den. Schon jetzt ist die Konkretorenfrage nicht abschließend gelöst.

Seit der damalige Konkretor Kahrau mit Schuljahresbeginn den Stuhl des pensionierten Schulleiters Klaus Bißmeier eingenommen hat, ist seine Stelle formell nicht wieder besetzt worden. Schulleiter Kahrau bekommt derzeit Unterstützung von einem kommissarischen Konkretorenteam, bestehend aus den Lehrern Marc Beckamp, Silvia Liebig und Christian Rudat.

Ob die Realschulleiterstelle mehr als nur kommissarisch besetzt werden wird, ist derzeit noch offen.

Denn: Seit bekannt ist, dass die Hauptschule Steinhagen auslaufen wird, ist Heike Müller ebenfalls nur als kommissarische Leiterin eingesetzt.

Am Samstag, 26. Januar, 10 bis 12 Uhr, lädt das Schulzentrum die Öffentlichkeit ein. „Wir werden allen Interessierten die Räumlichkeiten zeigen“, sagt Kahrau, „und natürlich auch den Initiativen Pro Realschule und Pro Sekundarschule werden wir Raum geben, um zu informieren.“

schreiber-perspektive

Therapie · Beratung · Coaching

Tanja Schreiber
Heilpraktikerin für Psychotherapie

Voßheide 29 · 33803 Steinhagen · Tel. 05204/88 81 77
(Termine nach Vereinbarung)
offene Sprechstunde: Mittwoch von 14 - 16 Uhr

www.schreiber-perspektive.de

ETL | Horstkötter

Steuerberatung in Bielefeld

Steuern Sie Ihre Steuern!

Unsere Kanzlei bietet mittelständischen Unternehmen ein breites Spektrum an Leistungen an, wie z. B.

- Existenzgründungsberatung
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Branchenanalysen, Betriebsvergleiche
- Vorausschauende, steuergestaltende Beratung

ETL | Horstkötter · Steuerberatungsgesellschaft mbH
horstkoetter-bielefeld@etl.de · www.horstkoetter-bielefeld.de
Telefon: (0521) 9 65 74-0 · Fax: (0521) 9 65 74-50

Ein Unternehmen der ETL-Gruppe | www.ETL.de

Unwiderstehlich: Gute Qualität – richtig groß – perfekt

Familienfreundliche DHH in Steinhagen, 5 Zimmer, ca. 151 m² Wfl., Bj. '93, 2 Tageslichtbäder + WC, Vollkeller, ca. 319 m² Grdst., 2 Stellplätze, € 235 000

Schön in Steinhagen

Tolles Zweifamilienhaus in Steinhagen, ca. 171 m² Wfl., Tageslichtbäder, Vollkeller m. Außentreppe, ca. 653 m² Grdst, Doppelgar., € 285 000

Gutes Baujahr – Photovoltaik etc.

Freist. EFH in Steinhagen, architektonisch reizvoller Grundriss m. offener Raumgestaltung, ca. 151 m² Wfl., herrl. Terrasse, ca. 489 m² Grdst., Carport, € 345 000

Generationenhaus oder Kapitalanlage?

Dreifamilienhaus in Steinhagen-Brockhagen, ca. 130/80/40 m² Wfl., teilw. modernisiert, wie Bäder, Elektrik, Heizung, etc., ca. 625 m² Grdst., Doppelgarage, € 185 000

Wohlfühlhaus in Steinhagen!

Freist. EFH in Steinhagen, BAUJAHR 2008, ca. 141 m² Wfl., großes Tageslichtbad, zwei Terrassen & Balkone, ca. 468 m² Grdst., Doppelgarage, € 295 000



Stracke Immobilien
AN DER SUNNSTÄLLE

Artur-Ladebeck-Str. 6 – 33602 Bielefeld – 0521 / 770 19 440

www.stracke-immobilien.de



Osnabrücker Str. 200, Bielefeld
Reservierungen: 0521-4042059

Samstag, 2.2.2013

Beginn: 21.00 Uhr (Einlass: 20.00 Uhr)

Die Komm' Mit Mann's

Soul Music

Eintritt: 17,- € Abendkasse und VVK

Samstag, 9.2.2013

Beginn: 21.00 Uhr (Einlass: 20.00 Uhr)

PHILIPP WEBER -

"FUTTER »streng verdaulich«, Kabarett
Eintritt: 15,- € Abendkasse und VVK

Sonntag, 10.2.2013

Beginn: 16.00 Uhr (Einlass: 15.30 Uhr)

Kinder-Karneval mit RANDALE

Rockmusik für Kinder

Eintritt: 6,- €

Samstag, 16.2.2013

Beginn: 21.00 Uhr (Einlass: 20.00 Uhr)

SARAH HAKENBERG -

"Struwelpeter reloaded"

Musik-Kabarett

Eintritt: 15,- € Abendkasse und VVK

Informationen für Eltern und Kinder

Familienzentrumsverbund startet Neuauflage seiner pädagogischen Vortragsreihe

Steinhagen (BNO). Eine bunte Mischung aus Vorträgen und Kursen bietet die neue pädagogische Veranstaltungsreihe des Familienzentrumverbunds Steinhagen-Brockhagen an.

Los geht es am Donnerstag, 21. Februar. Um 20 Uhr berichtet Brigitte Caroli in der Kita Kapernaum über die Sprachentwicklung bei Kindern. „Rundum schwanger“ ist das Thema am Montag, 18. März. Die Diplom-Pädagogin Anke Lücke wird im Familienzentrum ab 19.30 Uhr über rechtliche Fragen und finanzielle Hilfen rund um Schwangerschaft und Geburt informieren.

Unter der Überschrift „Nichts leichter als das?!“ erklärt Diplom-Sozialpädagogin Gabriele van Stephaudt wie Eltern im Alltag ihre eigenen Bedürfnisse bewahren und erfüllen können. Der Vortrag beginnt am Donnerstag, 25. April, um 19.30 Uhr im Kantorhaus Brockhagen.

Sofortmaßnahmen bei Unfällen und Krankheiten von Kindern beleuchtet am Donnerstag, 23. Mai, 19 Uhr, die Kinderkrankenschwester Ann Christin Baumgärtner in der Begegnungsstätte des Dietrich-Bonhoeffer-Hauses. Am selben Ort und mit derselben Referentin schließt sich am Dienstag, 28. Mai, 17 bis 19.30 Uhr, ein Crash-Kurs für Eltern in Sachen Erste Hilfe am Kind an.

„Gesund essen mit Kindern – leicht gemacht“ lautet der Titel des Vortrags, den Christine Eifler am Freitag, 7. Juni, 17 Uhr, im Familienzentrum anbietet.

Zeitgleich findet in der Begegnungsstätte des Dietrich-Bonhoeffer-Hauses ein Kochkurs für Kinder im Alter von sieben bis zehn Jahren statt. Der Kurs bietet Platz für insgesamt zehn Jungen und Mädchen.

Was eine gelungene Bindung zwischen Eltern und Kindern ausmacht, erläutert am Mittwoch, 25. September, 20 Uhr, der Diplom-Psychologe Martin Krause in der Begegnungsstätte des Dietrich-Bonhoeffer-Hauses. Am Freitag, 11. Oktober, 16 bis 19 Uhr sowie Samstag, 12. Oktober, 10 bis 16 Uhr, läuft ein

Workshop zum Thema Konfliktsprache und Kommunikation in der Kita Kapernaum an.

Am Mittwoch, 27. November, 20 Uhr, entert Clownin Elaisa Schulz die Bühne im Dietrich-Bonhoeffer-Haus.

Sämtliche Veranstaltungen sind kostenlos. Anmeldungen nehmen ab sofort das Familienzentrum unter (05204) 888213, die Kita Kapernaum unter (05204) 4988 und die Kita Morgenstern unter (05204) 3165 entgegen.



Vorträge und Workshops: Elke Knuffinke, Kita Morgenstern, Martina Elterbrock, Kita Kapernaum, und Elisabeth Zsiska, Familienzentrum, (von links) freuen sich auf viele Interessierte bei der pädagogischen Vortragsreihe des Familienzentrumsverbundes.

FOTO: B. NOLTE

SABINES
PEARLY GATES
JEANSWEAR SPORTSWEAR

**STOP HERE
SHOP HERE**

„DIE GESAMTE WINTERWARE“

**EMOI
FREEMAN
T. PORTER
MADONNA
ZABAIONE
DEICHGRAF
VERO MODA
DREIMASTER
CROSS JEANS**

**50 %
UND MEHR
REDUZIERT**

**CARS
SOLID
KHUJO
E-BOUND
SELECTED
NO EXCESS
G-STAR RAW
M.O.D DENIM
JACK & JONES**

SCHAL Für Damen und Herren	5,-- EUR	DAMEN-STIEFEL Diverse Modelle - Gr. 38-42	19,-- EUR
T-SHIRT Für Sie + Ihn - Gr. S - XXL	5,-- EUR	DAMEN-BLAZER Vero Moda, Madonna	19,-- EUR
DAMEN-PULLI Emoi, Vero Moda, Madonna	10,-- EUR	DAMEN-HOSEN Gr. 34 - 42	19,-- EUR
BLUSEN Zabalone, Vero Moda, Madonna ..	10,-- EUR	HERREN-JEANS Gr. 29 - 38 Inch	19,-- EUR
KLEIDER Madonna, Emoi, Vero Moda	10,-- EUR	HERREN-HOSEN Jack & Jones	19,-- EUR
RÖCKE Vero Moda, Madonna	10,-- EUR	HERREN-PULLI Selected, Jack & Jones	19,-- EUR
HEMDEN Jack & Jones, E-Bound	15,-- EUR	HERREN-SWEAT-SHIRT E-Bound, Jack & Jones	19,-- EUR
DAMEN-SCHUHE Diverse Modelle - Gr. 36 - 42	15,-- EUR	JACKEN Für Damen + Herren	29,-- EUR

MO. - FR. 10.00 - 13.00 + 14.00 - 18.30 UHR -- SA. 10.00 - 14.00 UHR

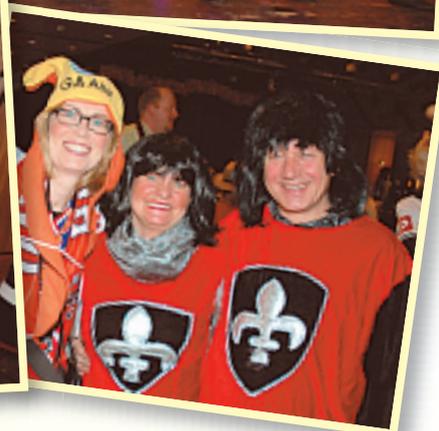
STEINHAGEN -- AM MARKT 25

Tolle Kostüme - tolles Programm

Am Samstag, 9. Februar, steigt die Prunksitzung im Schulzentrum

Steinhagen (BNO). Dass es in Köln, Düsseldorf oder Mainz an Karneval hoch hergeht, ist keine Überraschung. Jedes Jahr sorgt der Karnevalsclub Cronsbach Funken (KCCF) aber dafür, dass sich Steinhagen in diese illustre Liste einreihen darf. Mit ganz viel Herzblut, Engagement und Spaß bereiten sich die zahlreichen KCCF-Gruppen viele Monate auf die große Prunksitzung vor und begei-

stern stets mehrere hundert Närrinnen und Narren mit ihrem tollen Bühnenprogramm. Auch das Publikum lässt sich nicht lumpen und wirft sich in die tollsten Kostüme. Die kunterbunte Prunksitzung steigt am Samstag, 9. Februar, im Schulzentrum. Einlass ist ab 18.30, los geht es mit dem Programm um 19.30 Uhr. Wer noch Karten möchte, versucht sein Glück unter www.kccf.de



Wir polstern für Sie!



Gardinen
Teppichböden
Möbelstoffe
Sicht- und
Sonnenschutzsysteme
Insektenschutz



Individuelle Beratung direkt vor Ort. Fon 0 52 04. 88 87 67

BAUMHÜTER

Tor- u. Türanlagen KG

Horststr. 31 – 33803 Steinhagen – Tel.: 05204 - 5449

Das ist Komfort!



Garagentor- und Haus-
tür-Modernisierungen
inklusive aller Hand-
werkerleistungen,
schnell und sauber an
einem Tag!

Besuchen Sie uns im Internet unter:

www.baumhuetter-kg.de

Leidinger lädt zur Ranzenparty

Am Samstag, 2. Februar, können die neuen Tornistermodelle nach Herzenslust ausprobiert werden



Am Marktplatz: Am 2. Februar steigt bei Siegfried Leidinger die 8. Ranzenparty mit attraktiven Angeboten. FOTO: B. NOLTE

Steinhagen (BNO). Der Tornisterkauf sollte gut überlegt sein. Schließlich trägt das Kind den Ranzen die gesamte Grundschulzeit hindurch auf dem Rücken. Wenn er gut sitzt, sogar länger. Bei der Ranzenparty am Samstag, 2. Februar, 14 bis 17 Uhr, bei Büro- und Schulbedarf Leidinger am Marktplatz haben Kinder und Eltern die Möglichkeit, die neuen Modelle nach Herzenslust auszuprobieren. „Für jedes Kind gibt es das passende Modell“, betont Siegfried Leidinger, der den großen und kleinen Kunden bei der mittlerweile 8. Ranzenparty wieder mit kompetentem Rat zur Seite steht. Unter anderem hat er in

seinem Geschäft in der Brinkstraße 7 Tornister der Firmen McNeill, Hama, Samsonite und Schneider sowie Diddl-Ranzen im Angebot. Ganz neu sind auch zu den Tornistern passende, schicke Schultüten zu haben.

Auf alle neuen Modelle gewährt Siegfried Leidinger bei der Ranzenparty 15 Prozent Rabatt. Die Käufer dürfen sich zusätzlich jeweils über einen Gutschein in Höhe von sechs Euro und kleine Präsente freuen.

Auch Ranzenbestellungen sind möglich. „Allerdings nur gegen eine Anzahlung in Höhe von 30 Euro“, stellt Siegfried Leidinger klar.

Bestattungen · Überführungen · Vorsorge
fachgeprüftes Bestattungsunternehmen



Hagemeier

Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Erledigung sämtlicher Formalitäten

33803 Steinhagen · Brockhagener Str. 122
Telefon 05204/3864 (Tag und Nacht)
www.hagemeier-steinhagen.de

Ausstellung auch in Steinhagen (Friedhofstr.)
- Termine nach Vereinbarung -

Am 14. Februar ist
Valentinstag

Für Verliebte! Nach einem Begrüßungsdrink verwöhnt Sie unser Küchenteam mit drei erötisierenden Gängen. 48,50 € für 2 Pers.

Am 23. Februar ist
„Hüttenabend“

Mit Punschempfang im gemütlichen Ambiente und leckerem Buffet mit vielen Spezialitäten aus den Bergen. Nur 20,50 € pro Person.

Wir bitten um Reservierung!

Wo Essen zum Erlebnis wird ...



Brockhagener Straße 121 · 33803 Steinhagen · Telefon 05204-9251267 · www.sandseebar.de

Ihre Ziele
und Wünsche.



Träume
verwirklichen.

Diesen Traum
möchte ich mir
erfüllen.

Ich will an
meine Grenzen
gehen.

Das ist etwas
Besonderes
für mich.



Einmal etwas Verrücktes machen.

Gewinnen Sie eine von drei Ballonfahrten.
Teilnahmekarten in Ihrer Sparkassen-Geschäftsstelle.



 **Kreissparkasse**
Halle (Westf.)



TEXTILDRUCK

GESCHÄFTSPAPIER

Gewerbe, Vereine und Privat Flyer, Visitenkarten, Briefpapier

FOLIENBESCHRIFTUNG

WERBETECHNIK

Kfz, Schaufenster

Gerüstbanner, Praxisschilder

TELEFON: 0521- 96 87 79 46 • WWW.CHRISTOPHERS-DESIGN.DE
CARL-SEVERING-STR. 55 • 33649 BIELEFELD • AUFFAHRT OWD

biohof-gt.de
erntefrisch frei Haus



Beratung · Diagnostik · Therapie

- Lese-/ Rechtschreibschwäche
- Rechenschwäche · Schulstress
- Konzentrationsschwierigkeiten
- Motivationsprobleme · ADHS & ADS

Jetzt neu bei uns:
Systematische Beratung bei Schulschwierigkeiten

Dipl. Päd. Corinna Kaup
Lerntherapeutin · Grundschullehrerin
Brackwede **Steinhagen**
Hauptstraße 109 Bahnhofstraße 21
33647 Bielefeld 33803 Steinhagen
Fon 0521 94 67 656 Fon 05204 99 21 910
Fax 0521 94 67 657 Fax 0521 94 67 657

PRAXIS FÜR INTEGRATIVE LERNTHERAPIE



Masanneck
Garten- & Landschaftsbau

Albertstraße 10
33803 Steinhagen
Telefon (0 52 04) 8 85 80
Telefax (0 52 04) 92 43 08
Mobil (01 72) 5 22 48 67
E-Mail: masanneck@web.de
www.gartenbau-masanneck.de

- Gartengestaltung
- Gartenteiche
- Gartenpflege aller Art
- Pflasterarbeiten
- Zaunanlagen

EHK Energiehandel



Es geht auch ohne Preiserhöhung!
Wechseln Sie Ihren Stromanbieter.

EHK-Energiehandel
UG & Co. KG

Tel.: 0521-45996000
Fax : 0521-45996010

Carl-Severing-Str. 192
33649 Bielefeld

info@ehk-energiehandel.de
www.ehk-energiehandel.de



**Zensuren verbessern:
Zukunft sichern!**

Aufholen, Auffrischen, Aufbauen!

- Individuelles Eingehen auf die Bedürfnisse der Kinder und Jugendlichen
- Motivierte und erfahrene Nachhilfelehrer/-innen
- Regelmäßiger Austausch mit den Eltern

Beratung vor Ort: Mo.-Fr., 14.00-17.30 Uhr
Steinhagen • Kirchplatz 26 • Schlichte-Carree •
05204 / 9249490

GRATIS INFO-HOTLINE, 8-20 Uhr
0800-19 4 18 08
www.schuelerhilfe.de

Schülerhilfe!

**40 Jahre Treue zu
Bosch-Service Horstkötter**

Kfz-Meister Otmar Mildner feiert
beachtliches Dienstjubiläum



Seit 40 Jahren in der Bosch-Familie: Dirk Horstkötter, Jubilar Otmar Mildner, Manfred Horstkötter, Dirk Diekhoff und Ingeborg Horstkötter (von links).

FOTO: B. NOLTE

Steinhagen (BNO). Als Otmar Mildner bei Bosch-Service Horstkötter begann, war er knapp 20 Jahre alt. Gerade hat der Kfz-Meister seinen 60. Geburtstag gefeiert und hält dem Familienbetrieb nach wie vor die Treue.

„Er ist ein sehr fleißiger, ehrlicher, freundlicher und zuverlässiger Mitarbeiter“, ist Manfred Horstkötter, der Otmar Mildner vor vier Jahrzehnten einstellte, voll des Lobes für den Jubilar. Auch der 60-Jährige selbst hat sich im Betrieb immer wohlgeföhlt: „Es passte einfach“, lächelt Mildner, der seine Ausbildung zum Kfz-Mechaniker beim Autohaus Uppgang in Gütersloh absolvierte, einen Teil seiner Gesellenzeit bei Ford Bentlage in Gütersloh verbrachte und am 2. Januar 1972 schließlich bei Horstkötter begann.

Zu dieser Zeit war der Betrieb noch in Ummeln angesiedelt, mit angeschlossener Tankstelle. 1978 siedelte der Bosch-Service, der damals noch Bosch-Dienst hieß, nach Steinhagen in die Industriestraße um. Seitdem hat sich das Arbeitsfeld des Kfz-Meisters stark verändert. „Als ich angefangen habe, gab es noch nicht einmal ABS und noch längst nicht so viel Elektronik wie heute“, berichtet Otmar Mildner, der bei seinem Dienstjubiläum von Geschäftsführer Dirk Horstkötter, der seit sechs Jahren den Betrieb federführend leitet, mit einem Blumenstrauß, einer Urkunde und einem Präsent belohnt wurde. Ein paar Jährchen will Otmar Mildner übrigens noch im Dienst bleiben. „So lange die Gelenke noch mitmachen“, zwinkert der Jubilar.

Bernd Henke
HAUSTECHNIK e.K.

- Heizung
- Altbausanierung
- Sanitär
- Kundendienst – Öl-Gasfeuerung
- Planung
- Beratung
- Ausführung

Bernd Henke Haustechnik e.K.

Heizung - Sanitär - Klempnerei - Kundendienst - Solar
Am Markt 9 · 33803 Steinhagen · Tel. 0 52 04/91 77-0 · Fax 91 77-19



Gut informiert den Tag beginnen.

Die **Nr. 1**
im Altkreis Halle

Schinkenkrug schließt

Bis März steht Otto Uhlemeyer noch am Zapfhahn



Hier wurde so manches Glas gehoben: Der Schinkenkrug war über viele Jahre Treffpunkt für die Brockhagener. FOTO: FRANK JASPER

Brockhagen (fja). Der Schinkenkrug in Brockhagen schließt. Im März findet die letzte Party in der Traditions-Gaststätte statt. „Danach sind 234 Jahren Schinkenkrug Geschichte“, teilt Wirt Otto Uhlemeyer mit. Die Geschichte des Schinkenkrugs reicht bis ins Jahr 1779 zurück. Damals stand hier noch ein alter Kotten. Eine Schankerlaubnis ist allerdings erst seit dem Jahr 1866 nachgewiesen.

Als Besitzer und Gastwirt wird Friedrich Rudolph Wagemann genannt. Das geht aus dem Brockhagener Höfebuch hervor. 1907 übergibt die Witwe Wagemann die Konzession zum Ausschank an ihre Tochter weiter,

Louise Harbsmeyer. Otto Uhlemeyer übernimmt im Jahr 1967 den Schinkenkrug. Als Vereinslokal des TuS Brockhagen werden hier viele Siege und Niederlagen begossen, Abstiege betrauert und Aufstiege gefeiert.

Auch andere Vereine laden hier zu ihren Versammlungen ein oder nutzen die Räume für ihre Feiern. Otto Uhlemeyer lockt mit seinen Veranstaltungen immer auch Gäste von weiter her in das Lokal.

Bis März zaubert Otto Uhlemeyer noch einige Veranstaltungshöhepunkte aus dem Ärmel, bis der Zapfhahn dann endgültig zugedreht wird.

Treff.Punkt, Apfelstr. 36

Do. 24. Jan.	15.30 Uhr	Steinhagen „Einst und jetzt“, Frau Hornberg erzählt
Di. 29. Jan.	18.00 Uhr	Neu! Yoga im Sitzen, Kurs mit Frau Kobusch
Di. 5. Febr.	9.00 Uhr	Offenes Frühstück (Anmeld. erbeten)
	14.30 Uhr	Handarbeiten der Landfrauen (14-tägig)
Do. 7. Febr.	15.30 Uhr	Karnevalfeier mit Herrn Steffen
Do. 14. Febr.	15.30 Uhr	Offenes Singen mit Herrn Hippe und Herrn Wörmann
Di. 19. Febr.	15.30 Uhr	Die Landfrauen backen „Püfferchen“

**Fachbetrieb für
Elastische Siliconfugen**
**Uwe Kordbarlag
mit Team**

Immer dabei, wenn es gut werden muss!

Tel. 0 52 04/92 09 34 + 05 21/77 25 19 07



Autohaus BRESCH
Renault – Service
Steinhagener Str. 63 GT-Isselhorst
Tel 0 52 41 / 63 17

... seit über 50 Jahren in Isselhorst ...

Seniordienst • Haus- und Gartenservice

- Heimwerkernotdienst
- Fußbodenverlegung
- Renovierungsarbeiten
- Hausmeistertätigkeiten
- Kleinreparaturen
- Entrümpelungen

Frank Verstappen

Lilienstraße 5
33803 Steinhagen
Tel. 0 52 04 / 9 24 93 57
E-Mail: verstappen@freenet.de



ROSSINI

... wohlfühlen und genießen.

–Im Januar und Februar haben Sie die Wahl–

PIZZA – PASTA – STEAKS UNSERE NEUE ROSSINI-AKTION

3 Pizza – 3 Pasta – 3 Steaks

Vorab servieren wir openfrische Ciabatta- und Baguettescheiben mit Kräuterfrischkäse und Olivenöl.

PIZZA

Pizza Prosciutto 9,90 Euro
Tomatensauce, geriebenen Käse, Paprikawürfel, Zwiebeln, Kochschinken und Champignons

Pizza Rucola 9,90 Euro
Tomatensauce, geriebenen Käse, Kirschtomaten, Parmaschinken, Rucola und gehobelten Parmesan

Pizza Funghi –vegetarisch– 9,90 Euro
Tomatensauce, geriebenen Käse, Austernpilze, Kräutersaitlinge, Champignons und gehobelten Sommertrüffel

PASTA Zu allen Pastagerichten reichen wir geriebenen Parmesan.

Stellen Sie sich Ihr Pastagericht selbst zusammen.

Wählen Sie Ihre Pasta:

Penne Rigate 3,00 €
Tagiatelle 3,50 €
Tortellini (Gemüsefüllung) 4,00 €

Wählen Sie zu der Pasta:

Basilikum-Pestosauce 2,50 €
Tomatensalsa 2,50 €
Gorgonzolasauce 2,50 €

Gern können Sie das Pastagericht ergänzen:

mit gebratenen Hähnchenbruststreifen 6,00 €
mit gebratenen Rindfleischstreifen 7,00 €
mit 3 gebratenen Riesengarnelen 7,50 €

STEAKS

Kalbsrückensteak oder Rinderhüft-Steak oder Lammhüft-Steak

Dazu zur Wahl:

Rotwein-Schalottensauce oder Estragon-Rahmsauce oder grüne Pfeffersauce mit mediterranem Gemüse oder dreierlei Bohnengemüse oder buntem Wurzelgemüse

und Kartoffelgratin oder Gnocchi oder Bratkartoffeln

Preis pro Portion 19,90 Euro

GUTSCHEIN

Bei Vorlage dieses Gutscheins erhalten Sie zu einem Gericht dieser Aktion ein Glas Prosecco.

Esgeberger Str. 11 • 33790 Halle/Westfalen • Telefon 0 52 01/9 71 71-0

www.rossini-halle.de • info@rossini-halle.de

Täglich ab 11.00 Uhr geöffnet. Küche von 12.00 Uhr bis 21.30 Uhr.

KFZ Meisterbetrieb
Rüdiger
 Martina Jürgens
 Queller Straße 8a
 33803 Steinhagen
 Tel. 0 52 04 / 99 86 96
 www.ruediger-kfz.de

- Kfz-Reparatur
- Wartung
- Service
- Unfallschäden-Instandsetzung
- An- und Verkauf
- TÜV
- Abgasuntersuchung
- Reifendienst
- Klimaanlage-Service

Preisgünstige Winterreifen

Kleine Bäcker gestalten Knusperhäuschen

Kreative und süße Aktion im Historischen Museum



Knusper, Knusper, Knäuschen: Theresa, Nadine, Maximilian, Isabell und Carolin (von links) haben bei der tollen Aktion richtig viel Spaß.

FOTO: B. NOLTE

Steinhagen (BNO). Ulrich Welpinghus ist ein bisschen im Stress. So viele kleine Bäcker hat der Konditormeister sonst nicht zu zu beaufsichtigen, wie jetzt im Historischen Museum. 16 Jungen und Mädchen im Grundschulalter haben sich schicke Backmützen aufgesetzt

und werden kreativ. Grundstock für jedes einzelne Knusperhäuschen, das die Kinder mit ganz viel Liebe gestalten, sind Rohlinge aus Lebkuchen, die Ulrich Welpinghus für alle Teilnehmer mitgebracht hat. „Die Rohlinge können die Kinder dann ganz nach Herzenslust verschönern“,

so Welpinghus. Die Dekoration musste jedes Kind selbst mitbringen. Klar, dass beim „Backen“ viele Smarties und Gummibärchen es gar nicht erst zum Knusperhäuschen schafften, sondern auf dem Weg dahin in Kindermündern verschwinden...

Sängergemeinschaft beendet Winterpause

Mitglieder bereiten sich auf das große Frühlingsfest am 21. April vor

Steinhagen (BNO). Die Sängergemeinschaft Steinhagen hat ihre Winterpause beendet. Mit viel Schwung und Elan sind die Mitglieder jetzt wieder in die Proben eingestiegen. Gemeinsam mit ihrer Chorleiterin Marina Kari bereiten sie sich jetzt auf das große Frühlingskonzert vor. Am 21. April, 17 Uhr, werden die Sängerinnen und Sänger ihr Publikum in der Aula des

Schulzentrums begeistern. Die Sängergemeinschaft bestreitet den Abend aber nicht allein. Auch der Männerchor Amshausen und ihr Chorleiter Günter Pleitner gestalten das Konzert mit.

„Wer Lust zum Singen hat, ist bei der Sängergemeinschaft immer herzlich willkommen“, betont die stellvertretende Vorsitzende Petra Bottemöller. No-

tenkenntnisse sind nicht notwendig, um mit einzusteigen. „Wir freuen uns über jeden, der Interesse am Vereinsleben der Sängergemeinschaft zeigt“, so Petra Bottemöller.

Eine gute Gelegenheit, den gemischten Chor kennenzulernen, sind die Probeabende, die montags, 20 Uhr, im Sitzungssaal der Gemeindewerke, Westerkamp 12, stattfinden.

Ihr zuverlässiger Partner in allen Bedachungsfragen.



ANDREAS WERNER
 DACHDECKERMEISTER

DACHEINDECKUNGEN · ISOLIERUNGEN · FASSADENVERKLEIDUNGEN · REPARATUREN
 Bielefelder Str. 91 · 33803 Steinhagen · Telefon 0 52 04 / 76 88 · Fax 44 29



Fotoline Photos
 Am Speksel 32
 33649 Bielefeld
 Tel.: 0521/65164

Ostwestfalens
 kreativstes Fotostudio

„Wir schlagen jeden Preis“

Sonder-Rabatt-Aktion anlässlich des vierjährigen Bestehens im Salon »Hair Flair«



Eingespieltes Team: Inhaber Tobias Nieder und Mitarbeiterin Caro Arend-Christel vom Salon »Hair Flair« feiern das vierjährige Bestehen ihres Salons mit einer besonderen Schnäppchen-Aktion. FOTO: B. NOLTE

Steinhagen (BNO). Zum vierten Jahrestag seines Salons »Hair Flair« hat sich Tobias Nieder eine ganz besondere Aktion ausgedacht: „Mach einen Termin bei uns, nenne uns den Preis, den Du bei Deinem Friseur bezahlt hast, und wir unterbieten diesen um zehn Prozent“, verspricht der 32-Jährige und betont: „Das gilt natürlich auch für unsere Kunden.“

Die Aktion läuft den ganzen Februar und März hindurch. „Damit möchte ich mich ganz herzlich für die vergangenen vier Jahre bedanken, insbesondere für das vergangene Jahr, in dem ich aus gesundheitlichen

Gründen mit monatelanger Abwesenheit »geglänzt« habe“, so Tobias Nieder.

Umso wichtiger, dass sich der Friseurmeister währenddessen auf seine kompetente Vertretung verlassen konnte: „Mein ganz, ganz großer Dank gilt meiner Mutter sowie meiner Mitarbeiterin und Friseurmeisterin Caro Arend-Christel, die in dieser Zeit all meine Aufgaben übernommen haben“, unterstreicht Nieder.

Termine nimmt das Team von »Hair Flair«, Woedener Straße 5, gerne unter (05204) 8806488 entgegen.

SSH Schwöster Sanitär & Heizung

• Bäder von A-Z • Solaranlagen • Alternative Energien

Tel: 05204 - 88166 • www.ssh-sehwoester.de

Büro:
Mühlenstraße 33
33803 Steinhagen

Lager / Werkstatt:
Bahndamm 6
33803 Steinhagen

Aufgepasst!

Wir brauchen Platz für neue Garne!
WSV vom 21. 1. bis 2. 2. 2013

Alle Wintergarne **-25%**

– auch auf bereits reduzierte Ware –

die Wollstube

Doris Strothmann · 33803 Steinhagen · Brinkstraße 5
Tel. 0 52 04/75 33 · Eingang Marktplatz · www.die-wollstube.de



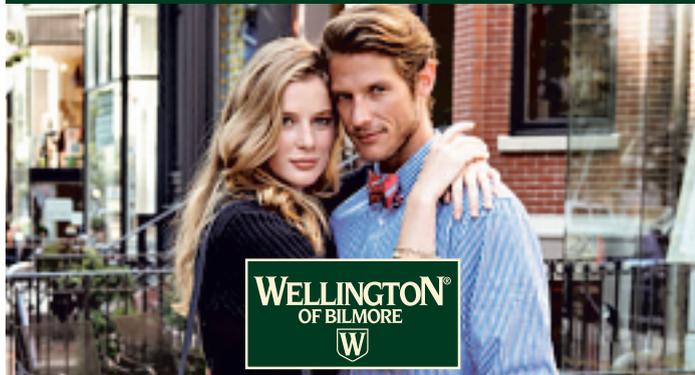
Sprechstunde des Integrationsbeauftragten
der Gemeinde Steinhagen

Jeden ersten Montag im Monat
von 15.30 Uhr bis 16.30 Uhr

im Nachbarschaftstreff, Schumannstraße 19

Gespräche, Beratung und Unterstützung zu vielfältigen
Themen im Zusammenhang mit Migration und Integration

MARKEN-MODE OUTLET-PREISE



WINTER SALE

Outdoor- und Winterware
stark reduziert

Lust auf Neues?

Erste **FRÜHJAHR-SKOLLEKTIONEN** eingetroffen

Steinhagen-Brockhagen

Lönsstraße 30a · 33803 Steinhagen

05204- 92 36 180

Mo bis Sa 10⁰⁰ - 18⁰⁰



Ihr Dach aus Meisterhand
Dachdecker-Meisterbetrieb
und Ausführung von Zimmerarbeiten

- Gerüstbau
- Steildach
- Flachdach
- Bauklempnerei
- Fassadenbekleidungen
- Vordächer
- Carports

Inh. Prohl

**Sturmschaden Notdienst
(24 Stunden)**

Kurze Straße 5 Mobil Tel. 0 52 04 / 9 24 98 02
33803 Steinhagen 01 73 / 5 22 66 09 Fax 0 52 04 / 9 24 98 03
Internet: www.diedachmeister.de · E-Mail: info@diedachmeister.de

**Nach dem Frost dieses Winters:
Dachrinnen überprüfen, reparieren und erneuern
Denken Sie auch an Schneefanggitter**

Müllabfuhrtermine	
Mittwoch, 23. Januar	Montag, 11. Februar
Komposttonne Bezirk 3	Graue Restmülltonne Bezirk 1
Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 5+8	Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 1, 6 + 9
Donnerstag, 24. Januar	Schadstoffmobil
Komposttonne Bezirk 4+7	P Bahnhofstr./Heimathaus von 12 – 14 Uhr
Wertstofftonne Papier Bezirk 5+8	P Bauhof Westernkamp von 14.15 – 16 Uhr
Mobiler Recyclinghof	P Kellerstr. Brochhagen von 16.15 – 18 Uhr
Parkplatz Starenweg, Amshausen von 15 bis 18 Uhr	
Freitag, 25. Januar	Dienstag, 12. Februar
Komposttonne Bezirk 5, 8, 9 + 10	Graue Restmülltonne Bezirk 2+6
	Wertstofftonne Papier Bezirk 1,6+9
Montag, 28. Januar	Mittwoch, 13. Februar
Graue Restmülltonne Bezirk 1	Graue Restmülltonne Bezirk 3
	Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 2+7
Dienstag, 29. Januar	Donnerstag, 14. Februar
Graue Restmülltonne Bezirk 2+6	Graue Restmülltonne Bezirk 4+7
	Wertstofftonne Papier Bezirk 2+7
Mittwoch, 30. Januar	Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 4
Graue Restmülltonne Bezirk 3	
Donnerstag, 31. Januar	Freitag, 15. Februar
Graue Restmülltonne Bezirk 4+7	Gr. Restmülltonne Bezirk 5,8,9+10
	Wertstofftonne Papier Bezirk 4
Freitag, 1. Februar	Montag, 18. Februar
Gr. Restmülltonne Bezirk 5, 8, 9 + 10	Komposttonne Bezirk 1
	Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 3+10
Montag, 4. Februar	Dienstag, 19. Februar
Komposttonne Bezirk 1	Komposttonne Bezirk 2+6
	Wertstofftonne Papier Bezirk 3+10
Dienstag, 5. Februar	Mittwoch, 20. Februar
Komposttonne Bezirk 2+6	Komposttonne Bezirk 3
	Wertstofftonne- Leichtverpackung Bezirk 5+8
Mittwoch, 6. Februar	Donnerstag, 21. Februar
Komposttonne Bezirk 3	Komposttonne Bezirk 4+7
	Wertstofftonne Papier Bezirk 5+8
Donnerstag, 7. Februar	Freitag, 22. Februar
Komposttonne Bezirk 4+7	Komposttonne Bezirk 5, 8, 9 + 10
Freitag, 8. Februar	
Komposttonne Bezirk 5, 8, 9 + 10	
Samstag, 9. Februar	
Schadstoffmobil	
P Rostocker Str./Schweriner Str. von 9 – 11 Uhr	
P Rosenplatz/Voßheide von 11.15 – 13 Uhr	
P Starenweg Amshausen von 13.15 – 15 Uhr	

Alte Schmiede ausgezeichnet

Kreative Speisekarten überzeugten die Jury



Bei der Preisverleihung: Katja Hessel, Staatssekretärin im bayerischen Wirtschaftsministerium, Monika Poschenrieder, Jurymitglied und Vorsitzende des Fachbereichs Gastronomie beim DEHOGA Bayern, Dr. Barbara Schlichte, Andreas Türk, Chefredakteur Gastgewerbe Magazin (von links).

FOTO: SCHAU

Steinhagen (SCHAU). Das Restaurant Alte Schmiede hat beim Wettbewerb Deutschlands kreativste Speisekarte, den die Fachzeitschrift Gastgewerbe Magazin zum ersten Mal veranstaltet hatte, den 2. Platz belegt. Der Jury gefielen sowohl die frischen Farben und das hochwertige Material als auch die Idee, die Speisekarten den Gästen passend zur jeweiligen Kleidung zu präsentieren. Auf der Fachmesse HOGA in Nürnberg wurde Dr. Barbara Schlichte vom Restaurant Alte Schmiede von Katja Hessel, Staatssekretärin im bayerischen Wirtschaftsministerium, und dem Chefredakteur des Gastgewerbe Magazins, Andreas Türk, ausgezeichnet.

Die besten Speisekarten wurden auf der viertägigen Fachmesse ausgestellt. „Wir wollten mit diesem Wettbewerb zeigen, welche tollen Ideen es bei den

Speisekarten gibt und die gastgewerblichen Unternehmer anregen, sich über ihre eigene Speisekarten Gedanken zu machen“, so Chefredakteur Andreas Türk. Neben der Bedienung sei die Speisekarte das wichtigste Instrument in der Kommunikation mit dem Gast. Speisekarten würden von vielen Gastronomen stiefmütterlich behandelt, dabei seien sie das wohl wichtigste Kommunikationsinstrument mit dem Gast. Wer hier gut sei, könne nicht nur mehr „verkaufen“, sondern die Gäste auch nachhaltig begeistern. Dafür gebe es in der Gastronomie genügend gute Beispiele. Diese zu finden, war das Ziel des Wettbewerbs. Durch die Ausstellung einiger kreativer Beispiele von verschiedenen Speisekarten, sollten die Gastronomen Anregungen für die Optimierung der eigenen Speisekarte bekommen.

Hartmut Bußmeyer

staatlich anerkannter Physiotherapeut

Praxen:

Apfelstraße 36
33803 Steinhagen
Tel. 0 52 04 / 64 11
Fax 0 52 04 / 92 48 11

Am Markt 1
33803 Steinhagen
Tel. 0 52 04 / 99 59 33
Fax 0 52 04 / 99 59 72



- Krankengymnastik
- Massage
- Lymphdrainage
- Bewegungsbad
- Stangerbad
- Unterwassermassage
- med. Fußpflege
- Fußreflexzonen-therapie
- Elektrotherapie

Kreissparkasse unterstützt Grundschulen

Kreditinstitut spendet 6500 Euro für verschiedene Projekte in Steinhagen, Halle, Borgholzhausen und Werther



Spende von der Kreissparkasse: Die Vertreter der Grundschulen freuten sich über eine hochwillkommene Finanzspritze, die für diverse Projekte verwendet werden soll. FOTO: BIRGIT NOLTE

Halle/Steinhagen (BNO). Grundschulen sind finanziell keineswegs üppig ausgestattet. Unterrichtsergänzende Projektarbeit wäre ohne die Unterstützung der Fördervereine und Sponsoren gefährdet bis unmöglich. Jetzt übergab die Kreissparkasse Vertretern von zwölf Grundschulen in Steinhagen, Halle, Borgholzhausen und Werther eine Spende in Höhe von insgesamt 6500 Euro.

„Die Investition in die Jugend ist uns wichtig“, unterstrich der Vorstandsvorsitzende der Kreissparkasse, Hartwig Mathmann, bei der Spendenübergabe in der Haller Zentrale.

Dass die Unterstützung dringend gebraucht wird, daran ließen die Grundschulvertreter keinen Zweifel. „Projekte wären

ohne Sponsoren in dieser Art nicht möglich“, brachte es Annette Hellmann, Leiterin der Grundschule Amshausen, auf den Punkt. Grundschulen seien ganz besonders auf finanzielle Unterstützung angewiesen. „Der Etat bei uns ist viel kleiner als bei den weiterführenden Schulen“, erläuterte die Leiterin der Grundschule Laukshof in Steinhagen, Sibylle Hageresch. Die jeweils 500 Euro – die Grundschule Werther-Langenhede wurde als Schule mit zwei Standorten mit 1000 Euro bedacht – werden für unterschiedliche Projekte verwendet. In der Grundschule Künsebeck fließt die Spende in das Präventionstheaterprojekt »Mein Körper gehört mir« ein. Die Georg-Müller-Schule in Steinhagen

wird die Schulbibliothek aufstocken, die Grundschule Brockhagen die Klassenbüchereien. Projekte für soziales Lernen und Gewaltprävention sind die Verwendungszwecke bei der Gräfin-Maria-Bertha-Grundschule und der Grundschule Ravensberg in Borgholzhausen. In der Grundschule Gartnisch wird ein Projekt für das methodische Lernen unterstützt.

Spielgeräte für den Pausen und Sportbereich stehen auf der Wunschliste bei den Grundschulen Steinhagen und Amshausen sowie an der Lindenschule in Halle. Kunst und Kreativität stehen bei den geplanten Projekten an der Grundschule Laukshof in Steinhagen und an der Grundschule Werther im Mittelpunkt.

Anne Hempel

**Mode + Wäsche
für Damen, Herren + Kinder**

%% WSV %% WSV %%

**Winterware
radikal reduziert!**

Wir freuen uns auf Sie!

Kirchplatz 10 · 33803 Steinhagen
Telefon 0 52 04 / 49 95

**WERKSTATT
DES VERTRAUENS
2013**
ausgewählt vom Autofahrer

Inspektions-Service
Reifen-Service
Klima-Service
Elektrik-Service
Öl-Service
Reparatur-Service
Bremsen-Service
Diesel-Service
Diagnose-Service
Car-Multimedia-Service
Unfallschäden

Elektr. Fahrwerksvermessung

DEKRA HU

BOSCH Service **Horstkötter**
Industriestraße 13
33803 Steinhagen
Tel. 0 52 04 / 59 15 · Fax 0 52 04 / 88 70 88



Photovoltaik und Solarwärme – Potentiale sichtbar gemacht

 **Gemeindewerke
Steinhagen GmbH**

Solardachkataster Steinhagen

Bei einer günstigen Ausrichtung können auf Dächern erhebliche Strommengen produziert werden. Die Preise für Solarmodule sind inzwischen so weit gesunken, dass es sich auch bei eingeschränkter staatlicher Förderung lohnt, die Energie unserer Sonne anzupapfen. **Wir informieren Sie gerne!**



Naturheilpraxis Dietmar Berendes

- Bioresonanz
- Chiropraktik
- Massagen
- Medi-Taping
- Access to Innate
- Blutegeltherapie

Termine nach Vereinbarung

33790 Halle, Graebestr. 6a · Tel. 0 52 01 - 85 79 01

Martin Knabe

Der Knabe für's Grüne

Baumpflege
Garten- und
Landschaftsbau

Dipl.-Ing. Landschaftsarchitektur

Lise-Meitner-Straße 3
33803 Steinhagen

0 52 04 - 92 15 06
0171 - 803 48 08

info@martin-knabe.de
www.martin-knabe.de

Den Schalk im Nacken

Erster Preis bei Foto Vision geht an Linus Fey



Einfach **niedlich**: Linus Fey.

FOTO: J. KRÄMER

Steinhagen (fja). Linus Fey hat schon in ganz jungen Jahren echte Modelqualitäten bewiesen. Zumindest wählten die Teilnehmer beim alljährlichen Kinderfotowettbewerb des Foto-geschäfts Foto Vision von

Jürgen Krämer den Dreikäse-hoch auf den ersten Platz. Während des Weihnachtsmarktes konnten die Besucher und Kunden unter den 34 ausgestellten Kinderfotos ihr persönliches Lieblingsbild wählen.

- Anzeige -

Sprachlos? Das muss nicht sein!

Lexis Languages informiert...

Bildungsurlaub mit der WinterSchool 2013

Sie hatten Englisch in der Schule und seitdem verwenden Sie die englische Sprache regelmäßig im Business und in der Freizeit? Nichtsdestotrotz gibt es immer noch "room for improvement"? Dann ist dieser Kurs genau richtig für Sie! Und das zum kleinen Preis!

Der dialogorientierte Intensivkurs für Teilnehmer mit Vorkenntnissen geht über 40 Unterrichtsstunden und sorgt für praktische Übung in allen relevanten Bereichen der englischen Sprache sowohl für berufliche als auch private Zwecke. Vom 18. bis zum 22. Februar geht es um Smalltalk, E-Mails, Telefonieren und mehr. Das besondere

Bonbon für Sie: Sie können den Kurs auch als Bildungsurlaub buchen!

Lexis Languages bietet neben maßgeschneiderten In-House Sprachschulungen für Firmen auch Sprachschulungen für Berufstätige, Schüler und Interessierte an, die einfach nur Ihr Schulenglisch vielleicht für den nächsten Urlaub auffrischen möchten. Wenn Sie sich für diesen oder einen anderen Sprachkurs interessieren, erhalten Sie alle Informationen und eine ausführliche Beratung bei Andrea Ponter telefonisch unter 05204.8000489 oder auf der Webseite unter www.lexis-languages.de.



tischlerei
lassereckmann
planung und ausführung rund ums holz

ströher str. 80 · 33803 steinhagen

tel.: 05204.870488 · fax: 05204.870469 · mobil: 0173.6878318

tischlerei@lassereckmann.de · www.tischlerei-lassereckmann.de



zimmererei
janreckmann
holzbau fachwerk altbausanierung

ströher str. 80 · 33803 steinhagen

tel.: 05204.870470 · fax: 05204.870469 · mobil: 0173.8688356

zimmererei@janreckmann.de · www.zimmererei-janreckmann.de

B. Gerlach

Garten- u. Landschaftsbau
Gartenpflege
Gartengestaltung
Friedhofsarbeiten

Mühlenstraße 26
33803 Steinhagen

☎ 05204-2219
Mobil 0171-3102007



Moderne frische Küche

»Schneider's« Restaurant lädt im Februar zu Hüttenzauber und Valentinstagsmenü



Frische Küche, freundlicher Service: Jan Schneider und Melanie Kochbeck haben im Februar einige Schmankerl vorbereitet. Reservierungen nimmt das »Schneider's« ab sofort entgegen. FOTO: B. NOLTE

Steinhagen-Ströhen (BNO). Qualitativ hochwertige Küche, frische Zutaten und ein hervorragender Service – dafür steht das »Schneider's«. Im Februar stehen mit dem zünftigen Hüttenzauber und dem romantischen Menü zum Valentinstag ganz besondere Leckerbissen auf der Karte.

Rosa gebratener Thunfisch, lila Kartoffelsuppe, Risotto oder Eis aus weißer Schokolade sind nur einige der neuen, aufregenden Gerichte, die im »Schneider's« auf der Karte stehen. Deren Zubereitung braucht Zeit. „Deswegen haben wir ganz bewusst die Zahl unserer Plätze im Restaurant verringert“, so Jan Schneider, der ebenso auf den Wunsch vieler Gäste eingegangen ist und nun mehr Zweier-Tische zur Verfügung stellt. Darüber hinaus sorgt eine neue Beleuchtung für freundlicheres und helleres Licht im Speiseraum.

Eine ganz besonders romantische Art der Beleuchtung hat sich Jan Schneider für das Menü zum Valentinstag am 14. Februar einfallen lassen: „Das Restaurant wird

dann ganz von Kerzenlicht erfüllt sein“, kündigt Schneider an. Eine gute Gelegenheit, den Aperitif des Monats zu probieren, der das ganze Jahr über wechselt. Im Sommer lockt natürlich die »Sandseebar« zahlreiche Gäste an. Aber auch im Winter sorgt der schön gestaltete Garten des Restaurants für genau die richtige Atmosphäre beim Hüttenzauber am 23. Februar. Mit Fackeln, heißem Punsch und deftigen Spezialitäten aus den Bergen wie beispielsweise Kaiserschmarrn oder Flädlesuppe sorgen Jan Schneider und sein Team dafür, dass es den Gästen im Freien ganz bestimmt nicht kalt wird. Deftig wird es auch im Herbst, wenn die erste »Ströher Wiesn« im »Schneider's« steigt. Ab Februar erweitert das »Schneider's« zudem seine Öffnungszeiten. Samstags und sonntags hat das Restaurant an der Brockhagener Straße 121 dann bereits ab 17 Uhr geöffnet. Reservierungen nimmt das Team unter (05204) 9251267 entgegen. Weitere Informationen gibt es unter www.sandseebar.de.

www.der-kreative-malerbetrieb.de

Malerbetrieb
Jörg Tischler

DER
KREATIVE

Fon 052 04 - 80 143

Mobil 0171 - 802 74 75

E-Mail: joergtischler@t-online.de

Qualität ist kein Zufall!

Maoro KFZ-Technik

Inh. Karsten Maoro, Kfz.-Meister

- Reparaturen • Motor-/Unfallinstandsetzung
- Reifen/Aluräder/Achsvermessung
- Kfz.-Elektrik/Elektronik und Einspritzsysteme (Benzin/Diesel)
- Neu- und Gebrauchtwagenhandel
- TÜV- und Einzelabnahme im Haus
- Motorleistungsprüfstand • AU
- Klimaanlageanlagenwartung -reparatur

Ummelner Straße 38

33649 Bielefeld · Telefon 05 21 / 45 45 11

BOSCH 

Kraftfahrzeug-
Ausrüstung

Am 3. Februar 2013

Frühstücksbüfett

inkl. Sekt, Säfte, Kaffee und Tee

Wir freuen uns

auf Ihre Reservierung.



Konditorei-Café

Nollmann

Mühlenstr. 25 · Steinhagen · Tel. 0 52 04 - 39 44



Friedrichs
HAUSTECHNIK

Sanitär - Heizung - Solartechnik - Alternative Energien

Altbau- u. Badsanierung - Fliesen-, Maurer-,
Elektroarbeiten komplett alles aus einer Hand!

Harsewinkeler Straße 67

33803 Steinhagen

Telefon 0 52 04 / 69 29

Telefax 0 52 04 / 25 66

info@friedrichs-haustechnik.de · www.friedrichs-haustechnik.de

Fenster · Haustüren · Rollläden



Ihr zuverlässiger Fachbetrieb seit 1996

Kunststoff Aluminium Holz

Unser Leitungsprofil

- | | |
|----------------------|--------------------|
| • Fenster | • Wintergärten |
| • Haustüren | • Garagenrolltore |
| • Nebeneingangstüren | • Verglasungen |
| • Haustürvordächer | • Markisen |
| • Rollläden | • Insektenschutz |
| • Rolladenantriebe | • Reparaturservice |
| • Überdachungen | • Wartungen |

Inh. Andreas Prause

33803 Steinhagen

Fon. 05204/7545

Fax. 05204/887120

www.pp-bausysteme.de

info@pp-bausysteme.de

Das Extra vom



Steinhagener Schaufenster 

Unsere nächste Ausgabe
erscheint am 20. 2. 2013

Anzeigenschluss: 12. 2. 2013

Redaktionsschluss: 5. 2. 2013

WUNSCHGEWICHT

Starten Sie jetzt mit Bonvita!



Nicht bei krankhaftem Übergewicht.

Individuelle Ernährungsberatung
Für Steinhagen
Marita Habel
Tel.: 0 52 04/9 94 15 00
www.bonvita.eu

bonvita
tut mir gut!

Wahlgroßeltern gesucht

Projekt des Familienzentrums ist vergangenen September gestartet



Ehrenamtliche Verstärkung erwünscht: Elisabeth Zsiska vom Familienzentrum, Ingrid Schneidereit vom Generationenbüro der Gemeinde, die ehrenamtlichen Wahlgroßeltern Margarete Joschko-Joswieg, Rolf Bunge und Ulrike Niederastroth sowie Projektkoordinatorin Bettina Ruks (von links). FOTO: B. NOLTE

Steinhagen (BNO). Familie kann man sich nicht aussuchen. Beim Projekt »Wahlgroßeltern« aber schon. Denn nur wenn die Chemie stimmt, werden Omas, Opas, Kinder und Eltern zusammengeführt.

Die »Wahlgroßeltern« sollen in erster Linie keine Babysitter sein, sondern beispielsweise mit den Familien etwas unternehmen, den Kindern vorlesen, mit ihnen spielen oder sie auch mal von der Schule oder dem Kindergarten abholen. „Letzten Endes liegt die Gestaltung und der zeitliche Aufwand ganz individuell bei den Familien und den Wahlgroßeltern“, betont Diplom-Pädagogin Bettina Ruks, die interessierte Ehrenamtliche und

Familien beim Kennen lernen und darüber hinaus begleitet.

Seit Projektstart im vergangenen September haben sich bereits 13 interessierte Familien gemeldet. Demgegenüber stehen bislang nur drei »Omas« und ein »Opa«, die sich als Wahlgroßeltern zur Verfügung gestellt haben und sich gerade mit ihren Familien in der Schnupperphase befinden. „Wir brauchen also noch dringend weitere Ehrenamtliche“, unterstreicht Elisabeth Zsiska vom Familienzentrum.

„Wichtig ist, dass beide Seiten profitieren“, betont Koordinatorin Ruks. So wie bei Margarete Joschko-Joswieg: „Meine Kinder wohnen weit weg und Enkelkinder habe ich keine“, genießt sie

den Umgang mit den fünf und ein Jahr alten Kindern ihrer Wahlfamilie. Und deren Eltern sind glücklich über die Unterstützung und Entlastung.

„Positiv gestaltete familiäre Beziehungen haben eine große Bedeutung für die Lebenszufriedenheit von Kindern und Erwachsenen“, weiß Bettina Ruks, die ihre Sprechstunde mittwochs von 10 bis 12 Uhr im Familienzentrum, Brockhagener Straße 20, abhält. Telefonisch ist sie unter (05204) 888213 erreichbar. Weitere Ansprechpartnerin ist Ingrid Schneidereit vom Generationenbüro der Gemeinde unter (05204) 997-207 oder per Mail an Ingrid.Schneidereit@gt-net.de.

Täglich frische
Bio-Lebensmittel!

Wir sind für Sie da:
Mo - Fr 9 - 19 Uhr
Sa 9 - 14 Uhr

Hofladen Biohof Bobbert

Tel. 0521 / 9 46 76 00
Alleestraße 3 · Bielefeld-Quelle

Woerdener Straße 5d
(Schlichte Carree)
33803 Steinhagen

**Hair
Flair**

Professional Hair-Style

05204/8806488

Öffnungszeiten:

Montag geschlossen
Dienstag 9.00 – 18.30 Uhr
Mittwoch 9.00 – 18.30 Uhr
Donnerstag 9.00 – 18.30 Uhr
Freitag 9.00 – 18.30 Uhr
Samstag 9.00 – 14.00 Uhr



Graf Bernhards leckere Muscheln in Tomatensud

Geschmack und Gemütlichkeit

..einfach eine schöne Zeit

mit einem Salatteller

9,90 €

Januar/Februar 2013



Denken Sie an Valentinstag

Um Reservierung wird gebeten

Brückhof 1
33803 Steinhagen
Tel.: 05204 870193
Email: hotel@grafbernhard1344.de

Restaurant
Graf
Bernhard 1344
Hotel · Café · Festsaal · Biergarten · Partyservice

Bartholomäus Fliesen begeistert auch in Gütersloh

Große Ausstellung zeigt Einrichtungsideen für moderne Bäder von heute

Gütersloh (Schau). Mit innovativen Ideen und professioneller Beratung begeistert Bartholomäus Fliesen seine Kunden seit über 30 Jahren im Bereich der Bad- und Wohngestaltung mit Fliesen. Ganzheitliche und hochwertige Lösungen haben den Betrieb zu einer der besten Adressen für Neu- und Umbauten, für Sanierungs- und Modernisierungsarbeiten in Bädern, Duschen, Küchen und Wohnräumen für Privatkunden und Großprojekte gemacht. Seit September 2012 hat Fliesen Bartholomäus in der Robert-Bosch-Straße 17 als Partner der Karl Brand KG in der Ausstellung BADiDEEN in Gütersloh die Fliesenarbeiten verwirklicht, wo sie gemeinsam ihren Kunden in 41 ganzheitlichen Badkojen eine faszinierende Bäderwelt präsentieren. „Planen Sie Ihr Traumbad und



Badräume: Ferdi Yildirim steht seinen Kunden mit kompetentem Rat zur Seite. In 41 Badkojen präsentiert der Fliesen-Fachberater eine faszinierende Bäderwelt.

FOTOS: B. NOLTE



die Fliesengestaltung gemeinsam mit uns“, so Fachberater Ferdi Yildirim. „Es wird ein Gesamtkonzept erarbeitet, welches auf die Wünsche und Bedürfnisse aller Nutzer der Räumlichkeiten eingeht. Bei uns bekommen Sie eine umfassende, kompetente Beratung auf nahezu allen Gebieten der Gestaltung von Fliesen und Natursteinen sowie ein ständig aktuelles Produktprogramm, das sich qualitativ auf höchstem Niveau bewegt.“

Bei einem Planungsgespräch werden zunächst die baulichen Gegebenheiten analysiert und dem Kunden die verschiedensten kreativen Vorschläge unterbreitet.

Im Anschluss kann eine Zeichnung durch ein modernes Badplanungsprogramm in 3 D erstellt werden, um dem Kunden eine plastische Vorstellung des späteren Resultats zu vermitteln.

Für ein längeres, individuelles Planungsgespräch ist es von

Vorteil, vorher telefonisch unter (05241)99 44 779 einen Termin zu vereinbaren.

Für eine professionelle und fachgerechte Beratung steht Fliesen-Fachberater Ferdi Yildirim montags bis freitags in der Zeit von 9 bis 18 Uhr sowie samstags zwischen 10 und 14 Uhr gerne zur Verfügung. Auch über diese Zeiten hinaus vereinbart das Team von Fliesen Bartholomäus gerne einen Termin.

HELLA SPECHT

HELLA SPECHT Sonnenschutztechnik GmbH
Waldbadstr. 18 • 33803 Steinhagen
Tel.: 05204/9132-0 • Fax: 05294/9132-95
info@hella-specht.de
www.hella-specht.de

Hängen Sie an Ihrer Immobilie?

AFIB Immobilien
Kirchplatz 2 • 33803 Steinhagen
Tel.: 05204-9252870
www.afib-immobilien.de



Robert Meise GmbH
Körnerstraße 5a
33803 Steinhagen
Telefon: 0 52 04 - 38 04
info@zimmerlei-meise.de

robert Meise
ZIMMEREI UND INNENAUSBAU
Jetzt Energiekosten sparen!

- Energieberatung/Ausbau für Ihren Dachbereich
- Energetische Sanierung

**SIE RÄUMEN AUF? WIR KÜMMERN
UNS UM DEN "REST"!**

Entsorgungsdienstleistung für Privat und Gewerbe

- Mulden und Container
- Lieferung von Blumenerde, Rindenmulch und Humus
- Fachberatung bei Ihnen vor Ort

Wir entwickeln für Sie ein maßgeschneidertes Entsorgungspaket.
Rufen Sie uns an!

Tönsmeier Entsorgung Westfalen GmbH & Co. KG

Dahlbreede 1 · 33790 Halle
Tel.: (0 52 01) 73 55-0 · Fax: -11

Dieselstr. 100 · 33334 Gütersloh
Tel.: (0 52 41) 96 50 2-0 · Fax: -26
Kupferstr. 30 · 33378 Rheda-Wiedenbrück
Tel.: (0 52 42) 57 97 7-0 · Fax: 21 39

www.toensmeier.de



Drei Sterne in Isselhorst

Familie Roscher frisch ausgezeichnet



Auszeichnung: Gisela und Wolfgang Roscher, Thomas Keitel, Hauptgeschäftsführer DEHOGA und Andre Roscher (von links). FOTO: SCHAU

Isselhorst (SCHAU). In diesem Jahr wird das Restaurant und Hotel „Isselhorster Landhaus“ 20 Jahre alt. Das schönste Geschenk bekamen Geschäftsführer Andre Roscher und seine Eltern Gisela und Wolfgang Roscher aber schon Ende 2012. Thomas Keitel, Geschäftsführer des „Deutschen Hotel- und Gaststättenverbandes“ (DEHOGA) überreichte den Inhabern des familiengeführten Betriebes die offizielle Ernennungsurkunde zum „3-Sterne-Hotel“.

Geschäftsführer Andre Roscher (34): „Wir sind ziemlich stolz darauf, was wir als Familie in den vergangenen Jahren geleistet haben und wie sich das Hotel kontinuierlich immer weiter entwickelt hat. Drei Sterne sind schon eine besondere Auszeichnung. Fast wären es sogar Dreieinhalb geworden.“ 1992 hat die Familie die ehemalige Gaststätte mit ein paar Hotelzimmern von der Familie Niermann übernommen, 1993 fiel nach umfangreichen Umbaumaßnahmen der Startschuss für das „Isselhorster Landhaus.“ Bereits 1997 wurde der erste Anbau eingeweiht, 2003 erfolgte die Klassifizierung in die Kategorie „2 Sterne Plus“.

2008 rollten erneut die Bagger an. 2009 wurde auf dem Areal der ehemaligen Poststation und des 200 Jahre alten Pferdestalles die Zimmerkapazität verdoppelt, die Hotel-Fläche um 540 Kubikmeter umbauten Raum erweitert und so der neue Hotel-Trakt mit der typischen runden Eingangsoptik geschaffen.

„Mit dem Anbau 2009 haben wir auf die Drei-Sterne-Kategorie abgezielt. Das ist ein weiterer Schritt zu unserem Ziel Dreieinhalb Sterne. Damit sind wir dann sehr gut aufgestellt“, so Andre Roscher. Der Betrieb mit seinen 14 Hotelzimmern und 11 Apartments setzt auf das Prinzip „klein aber fein“. Andre Roscher: „Wir versuchen den Gästen durch viele kostenlose Serviceleistungen wie Zimmersafe, Fön, Tee-Station, W-LAN oder Parkplätzen einen sorgenfreien Aufenthalt zu beschern.“

Die dreiköpfige Bewertungskommission belohnte diese Mühen in einer detaillierten Bewertung in 280 Kategorien mit weit über 250 Punkten. Thomas Keitel lobt die Geschäftsführung für ihren Ansatz, die Erwartungen und Ansprüche der Gäste und Kunden lieber zu übertreffen, als zu unterschreiten.

Lassen Sie Ihre Küche im neuen Glanz erstrahlen

z. B. mit einer neuen Arbeitsplatte, Spüle oder Dunstabzugshaube.



■ Küchenstudio
■ Elektrofachgeschäft

Modernisieren Sie Ihre Küchenfront, nutzen Sie energieeffizientere Elektrogeräte. Gerne beraten wir Sie, zu einer optimalen Platzausnutzung Ihrer Küche. Bei Umbau, Umzug oder Modernisierung.



Ihr Partner in Sachen Haushaltsgeräte und Küchen

Patthorster Straße 1 · 33803 Steinhagen · Tel. 0 52 04/8 70 48-30

Erlesene Auswahl von über 1500 Grabmalen

auf 10.000 m² Ausstellungsfläche

Lieferung zu Friedhöfen im Umkreis von 100 km ohne Mehrkosten.

Kostenlosen Katalog anfordern!

www.budde-grabmale.de



BUDDER GRABMALE

Besuchen Sie Deutschlands größte Grabmalausstellung in Warendorf direkt neben dem TÜV · Telefon (0 25 81) 30 76

Neue Regeln für Mini-Jobs ab 2013

- Anzeige -

Der Bundestag hat Änderungen bei den Mini-Jobs beschlossen, die ab dem 1. Januar 2013 gelten. Sie betreffen die Verdienstgrenzen sowie die Einführung einer Versicherungspflicht für Mini-Jobber in der gesetzlichen Rentenversicherung.

Erhöhung der Verdienstgrenzen

Die Arbeitsentgeltgrenze bei geringfügiger Beschäftigung wird von 400 EUR auf 450 EUR angehoben. Entsprechend wird die Grenze für das monatliche Gleitzoneentgelt von 800 EUR auf 850 EUR angepasst.

Umwandlung der Versicherungsfreiheit in Versicherungspflicht in der gesetzlichen Rentenversicherung

Bislang sind Mini-Jobber in der gesetzlichen Rentenversicherung versicherungsfrei und erwerben durch ihre Tätigkeit nur geminderte Rentenansprüche. Sie können jedoch auf die Versicherungsfreiheit verzichten und durch die Zahlung von Aufstockungsbeträgen vollwertige Pflichtbeitragszeiten in der gesetzlichen Rentenversicherung erwerben. Hierzu ist eine schriftliche Erklärung gegenüber dem Arbeitgeber erforderlich. Ab dem nächsten Jahr wird das Verfahren umgekehrt. Mini-Jobber sind grundsätzlich rentenversicherungspflichtig, können

sich jedoch von der Versicherungspflicht befreien lassen. Dies setzt einen schriftlichen Antrag beim Arbeitgeber voraus. In der Anlage erhalten Sie ein Muster über einen entsprechenden Befreiungsantrag, der vom Mitarbeiter entsprechend ausgefüllt werden muss.

Folgen für Mini-Jobber

Die Mini-Jobber zahlen ab Januar den Differenzbetrag zwischen dem Pauschalbeitrag des Arbeitgebers zur Rentenversicherung von 15 % (bzw. 5 % bei Mini-Jobs in Privathaushalten) bis zum vollen Beitragssatz von 18,9 % des Arbeitsentgelts. Bei einem Verdienst von 450 EUR sind hiervon 3,9 % = 17,55 EUR aufzuwenden. Hierdurch kann der Mini-Jobber u.a. einen Anspruch auf Erwerbsminderungsrente erhalten und die Vorteile der Riester-Förderung in Anspruch nehmen.

Stellt der Mini-Jobber einen Antrag auf Befreiung, bleibt es beim Pauschalbeitrag des Arbeitgebers.

Auswirkungen auf bestehende Beschäftigungsverhältnisse bis 400 EUR

Mini-Jobber, die bereits vor dem 1. Januar 2013 geringfügig beschäftigt und versicherungsfrei waren, bleiben dies auch weiterhin. Sie können jedoch ab

dem 1. Januar die Versicherungspflicht in der gesetzlichen Rentenversicherung wählen. Bei Personen, die bereits zur Rentenversicherungspflicht optiert hatten, ergeben sich keine Änderungen.

Verdienst zwischen 400 und 450 EUR

Für Mini-Jobber, die vor dem 1. Januar 2013 in der Gleitzone über 400 EUR bis 450 EUR beschäftigt waren, gilt die bisherige Gleitzoneverordnung weiter. Sie können sich aber in der Arbeitslosen- und Krankenversicherung von der Versicherungspflicht befreien lassen. In der Rentenversicherung ist eine Befreiung vor dem 31. Dezember 2014 ausgeschlossen.

Verdienst zwischen 800 und 850 EUR

Mini-Jobber, die bislang zwischen 800 und 850 EUR verdient haben, bleiben weiterhin versicherungspflichtig. Sie können jedoch beim Arbeitgeber die Anwendung der Gleitzoneverordnung beantragen.

Kristin Horstkötter

Steuerberaterin / Geschäftsführerin
ETL Horstkötter

Steuerberatungsgesellschaft mbH
Steubenstr. 4, 33609 Bielefeld

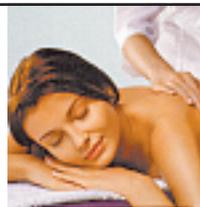
Das neue VHS-Programm ist da

Das aktuelle VHS-Programm liegt ab sofort in allen Banken Sparkassen, Rathäusern und vielen Geschäften aus. Der Semesterschwerpunkt lautet "Lust auf Heimat". Es gibt viele überraschende Aspekte zu entdecken. Allein über 100 Gesundheits- und 80 Fremdsprachenkurse. Neu sind ein Gebärdensprachkurs in Werther und der "Tag der Muttersprache in Steinhagen". Die bewährten Reihen "Länder

und Menschen" und "Reisewelten" bieten wieder außergewöhnliche Multivisionen auf höchstem Niveau.

Nicht nur für Kinder spannend: "Die Weltreise eines T-Shirts", nachgezeichnet bei der Kinder-Uni in Vermold.

Nähere Informationen bei der VHS, 05201/8109-0. Weitere Hinweise finden auch im Internet unter www.vhs-ravensburg.de.



BARBER

• Hot Stone
Massage
20 Minuten
oder länger

Schönheits-Studio

Barbara Heidemann
33790 Halle
Lange Straße 65
0 52 01 / 87 89 82
01 73 / 8 91 53 22

Das Bewegungsprogramm zur Gehirnentfaltung

Life Kinetik nutzt ihren Körper, um die Reserven ihres Gehirns zu entfalten.



0151 - 18659817

Georg.Rauer@lifekinetiktrainer.de
WWW.lifekinetik.de

Bücher und
Schulbedarf
Stempel
Kopier-Service



Bürobedarf und
Zeitschriften
Tabakwaren

LOTTO

33803 Steinhagen · Brinkstraße 7

**RANZENPARTY
2013**

Sa., 2.2., von 14 - 17 Uhr
in Steinhagen, Brinkstr. 7

**15% Rabatt auf alle
Ranzen + 6 Euro Gutschein**

Für Ranzenzubehör u. Schulbedarf.
Bei Bestellung eines Ranzen wird die
Anzahlung von 30 Euro erhoben.



Gebrüder Brückner

größtes Grabmalgeschäft im Osnabrücker Land
Grabmale, Natursteine und Findlinge

49176 Hilter · Steingarten 10 · ☎ 054 24-3 72 58 · www.grabmale-brueckner.de

**Apotheken Notdienst* im Altkreis Halle**

* von 9 - 9 Uhr

Donnerstag, 24. Januar

Markt-Apotheke, Alte Bielefelder Straße 12, Werther, Tel. 05203/274

Freitag, 25. Januar

Mühlen-Apotheke, Mühlenstraße 2, Steinhagen, Tel. 05204/7675

Samstag, 26. Januar

Hansa-Apotheke, Alleestraße 2, Halle, Tel. 05201/3231

Sonntag, 27. Januar

Avie Bahnhof-Apotheke, Münsterstraße 35, Versmold, Tel. 05423/8516

Montag, 28. Januar

Adler Apotheke, Ravensberger Straße 27, Werther, Tel. 05203/3316

Dienstag, 29. Januar

Zieglersche Apotheke, Freistraße 7, Borgholzhausen, Tel. 05425/221

Mittwoch, 30. Januar

Steinh. Apotheke am Markt, Am Markt 23, Steinhagen, Tel. 05204/7261

Donnerstag, 31. Januar

Linden-Apotheke, Gartnischer Weg 98, Halle, Tel. 05201/4989

Freitag, 1. Februar

Westfalen Apotheke, Kaiserstr. 11-15, Borgholzhausen, Tel. 05425/1337

Samstag, 2. Februar

Bären-Apotheke, Ravensberger Straße 18, Versmold, Tel. 05423/6667

Sonntag, 3. Februar

Osning-Apotheke, Hauptstraße 19, Halle, Tel. 05201/7612

Montag, 4. Februar

Sonnen-Apotheke, Rosenstraße 1, Werther, Tel. 05203/88599

Dienstag, 5. Februar

Sonnen-Apotheke, Münsterstraße 11a, Versmold, Tel. 05423/474050

Mittwoch, 6. Februar

Sonnen-Apotheke, Bielefelder Straße 84, Steinhagen, Tel. 05204/928997

Donnerstag, 7. Februar

Hubertus-Apotheke, Bahnhofstraße 38, Halle, Tel. 05201/5161

Freitag, 8. Februar

Apotheke Hollefeld, Ravensberger Straße 5, Versmold, Tel. 05423/94650

Samstag, 9. Februar

Haller Herz-Apotheke, Gartenstraße 2a, Halle, Tel. 05201/828555

Sonntag, 10. Februar

Markt-Apotheke, Alte Bielefelder Straße 12, Werther, Tel. 05203/274

Montag, 11. Februar

Mühlen-Apotheke, Mühlenstraße 2, Steinhagen, Tel. 05204/7675

Dienstag, 12. Februar

Hansa-Apotheke, Alleestraße 2, Halle, Tel. 05201/3231

Mittwoch, 13. Februar

AVIE Bahnhof-Apotheke, Münsterstraße 35, Versmold, Tel. 05423/8516

Donnerstag, 14. Februar

Adler-Apotheke, Ravensberger Straße 27, Werther, Tel. 05203/3316

Freitag, 15. Februar

Ziegler'sche-Apotheke, Freistraße 7, Borgholzhausen, Tel. 05425/221

Samstag, 16. Februar

Apotheke am Markt, Am Markt 23, Steinhagen, Tel. 05204/7261

Sonntag, 17. Februar

Linden-Apotheke, Gartnischer Weg 98, Halle, Tel. 05201/4989

Montag, 18. Februar

Westfalen-Apotheke, Kaiserstr. 11-15, Borgholzhausen, Tel. 05425/1337

Dienstag, 19. Februar

Bären-Apotheke, Ravensberger Straße 18, Versmold, Tel. 05423/6667

Mittwoch, 20. Februar

Hubertus-Apotheke, Bahnhofstraße 38, Halle, Tel. 05201/5161

Donnerstag, 21. Februar

Sonnen-Apotheke, Rosenstraße 1, Werther, Tel. 05203/88599

Freitag, 22. Februar

Sonnen-Apotheke, Münsterstraße 11 a, Versmold, Tel. 05423/474050

Ärztlicher Notdienst* Tel. 0180/5044100 14 Cent/Min. aus dem Festnetz, Mobilfunk max. 42 Cent/Min. (* bei nicht lebensbedrohlichen Situationen, in denen ansonsten der Hausarzt aufgesucht würde)**Privatärztlicher Notdienst: 0800/6646396**

Angaben der Apotheken ohne Gewähr.

Bewährter Beauty-Service in neuen Räumen

Kosmetik Heidemann jetzt in zentraler Lage in Halle

**Neue Räume:** Kosmetikerin Barbara Heidemann ist an die Lange Straße 65 umgezogen.

FOTO: B. NOLTE

Halle (BNO). Eine moderne, helle und freundliche Atmosphäre zeichnen die neuen Räumlichkeiten des Beauty-Instituts von Barbara Heidemann aus. Seit Anfang Dezember lautet die Adresse für die Schönheit in Halle Lange Straße 65.

Nach 14 Jahren in Künsebeck ist Barbara Heidemann nun in das Zentrum Halles gezogen. Das Institut an der B68 ist am besten über die Bergstraße zu erreichen. Parkplätze gibt es direkt am Haus.

Auf 81 Quadratmetern finden die Kunden nun modern ausgestattete Kosmetik- und Fußbehandlungsräume sowie einen gemütlich eingerichteten Wartebereich. „Alle sind super zufrieden und glücklich“, freut sich Barbara Heidemann über die positiven Reaktionen ihrer Stammkunden und der vielen

neuen Interessierten, die das Institut jetzt am neuen Standort für sich entdeckt haben.

Barbara Heidemann bietet nach wie vor ein umfangreiches Schönheits- und Wohlfühlprogramm an. Das perfekte Tages-, Abend- und Brautmakeup gehört ebenso zu ihren Leistungen wie die Bein- und Gesichts-enthaarung, die Hot-Stone-Massage sowie die Maniküre und Pediküre. Babor ist weiterhin die Marke ihres Vertrauens. Im März fährt Barbara Heidemann zur Beauty Messe nach Düsseldorf. Klar, dass die Expertin für die Schönheit ihren Kunden die neusten Trends und Produkte mitbringen wird.

Für Terminabsprachen steht die Kosmetikerin unter den Rufnummern (05201) 878982 und (0173) 8915322 gerne zur Verfügung.

Kabarettistischer Literaturabend

Steinhagen (BNO). Große Gefühle stehen bei der kommenden »Nacht der Bibliotheken« auf dem Programm. Bibliotheksleiterin Regina Howorek lädt am Freitag, 1. März, 20 Uhr, zur szenisch-literarischen Kabarettlesung in den Ratssaal ein. Der Vorverkauf beginnt am 1. Februar. »Drei Bibliothekarinnen auf dem Weg nach Vorgestern« lautet der Titel des Programms, mit dem die GalaBühne Berlin nichts weniger als Hoffnung, Erotik und Leid thematisieren wollen. Auf dem Programm der Schauspielerinnen Magy da

Silva, Wendeline Blaszejewski und Katharina Kellin stehen Gedichte, Geschichten und kurze Szenen aus der Feder von Goethe, Schiller, Heine, Laskerschüler, Tucholsky, Droste-Hülshoff oder Loriot.

Karten gibt es zum Preis von 5 Euro ab dem 1. Februar bei der Gemeindebibliothek, Am Pulverbach 25.

Fragen zur Veranstaltung beantwortet das Bibliotheksteam gerne unter (05204) 997-148, -149 und -150 sowie in Brockhagen unter (05204) 2203.

Sieben Fragen an ...

Name: Ingo Eßler jr.
Sitzungspräsident des KCCF

Alter: 42

Beruf: Vertriebsingenieur



Bei welchem Gericht können Sie auch dann nicht Nein sagen, wenn Sie auf Diät sind?

Königsberger Klopse.

Wie lautet der Titel Ihres Lieblingsbuches?

Motorrad Reparaturanleitung Kawasaki Z 1000 R

Wie heißen die drei CDs, die Sie auf eine einsame Insel mitnehmen würden?

Best of 90's, Michael Jackson Greatest Hits, AC/DC Live (Special Collector's Edition)

Was ist Ihr bevorzugtes Reiseziel?

Jedes, wo meine Frau mit hin möchte und unser Hund erwünscht ist.

Welchen Film verpassen Sie nie, wenn er im Fernsehen läuft?

Star Wars.

Sie bekommen Gäste von außerhalb. Was muss der Besuch in der Gemeinde unbedingt gesehen/erlebt haben?

Wenn der Besuch in der „5. Jahreszeit“ einkehrt, kommt er an unserer Prunksitzung nicht vorbei! Im Frühling zum Köchemarkt. Im Herbst muss er mit zum Heidefest. Im Winter auf den Weihnachtsmarkt. Ansonsten wird der Ortskern (inkl. „Schnaps-Geschichte“), das Patthorster Schloss und unser Teuto inkl. Schwedenschanze gezeigt.

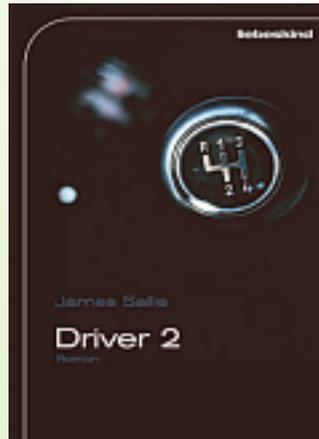
Bei welchen Gelegenheiten stoßen Sie mit einem Steinhäger an?

Wenn ich mich nicht „wehren“ kann....und (die große Ausnahme) an Weiberfastnacht mit unserem Bürgermeister Klaus Besser nach erfolgreichem Stürmen des Rathauses, das ist Kult.

Lesenswert...

James Sallis „Driver 2“

James Sallis verliert nicht viele Worte. Sein Held „Driver“ genauso wenig. Nachdem der erste Teil erfolgreich mit Ryan Gosling verfilmt wurde, setzt der US-amerikanische Autor mit „Driver 2“ nach. Wieder ist es ein fesselnder Kriminalroman, eine düstere Geschichte auf nur 156 Seiten, die wesentlich länger nachklingt als die kurze Lektüre dauert. Die atmosphärisch dichte Handlung setzt ein, wo der erste Teil endete: „Driver“ meint, davongekommen zu sein. Doch die Schatten der Vergangenheit sind lang. Besonders, wenn die Mafia ihre Finger im Spiel hat und noch eine Rechnung offen ist...



SCHWEPPE S
BRAUT- & ABENDMODEN



Große Auswahl an Braut- u. Abendmode! Festliche Kombimode für Brautmütter u. Gäste



Konfirmation und Abschlussball

SCHWEPPE S
INTERNATIONALE
KONFIRMATIONEN



Unser Service für Sie: Änderungen kostenlos

33790 Halle
Bahnhofstr. 8-11
Telefon 0 52 01 / 31 35
www.schweppe-mode.de

CD-Tipp

Selig „Magma“

Gemeinsam mit dem britischen Produzenten Steve Power (Blur, Robbie Williams) haben Selig in England 13 neue Songs für ihr sechstes Album Magma eingespielt. Die Band mit Heimatbasis Hamburg liefert damit einmal mehr ein frisches Rockalbum ab, das nicht mit eingängigen Ohrwurmhiteln geizt. Allen voran die Vorabsingle „Alles auf einmal“, in der Sänger Jan Plewka nach Angaben der Plattenfirma seine Probleme mit dem plötzlichen Ruhm Anfang der 90er verarbeitet hat und all die Schattenseiten die eben auch dazugehörten. Damals galten Selig als die deutsche Antwort auf den Grunge-Hype und liefen mit ihrem Hippie-Metal zu



Hochform auf. Doch die Band zerbrach am Medienrummel und löste sich 1999 auf. Seit 2008 bringen Selig ihre gefühlvollen Rocksongs wieder regelmäßig unters Volk. Vor allem Jan Plewkas unverwechselbare Stimme, die jede Textzeile wie

einen tiefen Seufzer klingen lässt, verleiht auch den neuen Songs ihren unverwechselbaren Charme. Ohne Angst vor den ganz großen Emotionen geht es textlich meistens ums Zwischenmenschliche, haben „erloschene Engel“, „Schwester Schwermut“ und verflorenne Liebschaften ihren Auftritt. Bevor es dann doch zu sentimental wird, retten sich Selig mit ihrem Sinn für poppige Melodien vor all zu viel Tristesse. Das gelingt vor allem bei den ersten Titeln dieses Albums sehr gut, während sich die hinteren Songs schon mal in Beliebigkeit verlieren. Am 20. März sind Selig im Bielefelder Ringlokschuppen zu Gast.

Frank Jasper



Regelmäßige Termine

Geburtsvorbereitung ab der 26. Schwangerschaftswoche 19 - 20 Uhr und Rückbildungsgymnastik ab ca. 8 Wochen nach der Geburt 20 - 21 Uhr im Kindergarten „Kapernaum“, Austmannshof 3. Anmeldung + Infos: Hebamme Petra Liska, Tel.: 05201/73303

Montag

09.30 Uhr Vormittagswanderung der Damen des Heimatvereins Amshausen Leitung: Frau Müller

14.00 Uhr Schwimmen mit der AWO im Hallenbad

15.00 Uhr Treffen der Handarbeitsgruppe des Heimatvereins Amshausen in der Begegnungsstätte „Alte Feuerwehr“

18.00 Uhr Frauen-Lauftreff der L.A.C. Steinhagen e.V. Treffpunkt: Parkplatz Grundschule Dorf, Pestalozzistr.

19.00 Uhr Übungsabend des Skatvereins „Wacholderasse“ im Heimathaus; Kontakt: J. Albrecht, Tel. 75 73

20.00 Uhr Chorprobe des gemischten Chores der Sängergemeinschaft Steinhagen im Sitzungssaal der Gemeindewerke, Westernkamp

Dienstag

09.00 Uhr Englisch mit Vorkenntnissen; Leitung Frau Husen VHS laufender Kurs in der Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus

09.00 Uhr Café-Dienstag im Familienzentrum Sthg., Brockhagener-Str. 20 09.30 Uhr Krabbelkids I im AWO-Familienzentrum/KITA Rostocker Str.

09.30 Uhr Vormittagswanderung der Damen/Herren des Heimatvereins Amshausen, Leitung: Frau Junker

10.45 Uhr Englisch mit Muße - mittlere Vorkenntnisse. Leitung: Frau Husen (VHS laufender Kurs) in der Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus

14.00 Uhr Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus: Spielesonntag. Leitung: Das "Spiele-Team"

14.00 Uhr Gymnastik der AWO in der Grundschule Steinhagen-Dorf

17.00 Uhr Jugendtraining des Schachclubs Steinhagen im Heimathaus

19.00 Uhr Chorprobe des Männerchores Amshausen in der „Steinhägerquelle“, B 68

Mittwoch

09.00 Uhr Flotte Gymnastik mit Helga Fischer im Treff.Punkt; Apfelstr. 36, Tel. 912535.

09.30 Uhr Einführungskurs in den Computer; Kontakt Gerd Müller, Tel. 4869, Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus

09.30 Uhr Yoga mit dem DRK in der Begegnungsstätte „Alte Feuerwehr“ Amshausen

15.00 Uhr Tänze aus aller Welt mit Renate Müller in der Begegnungsstätte „Alte Feuerwehr“ Amshausen

15.30 Uhr Spielrunde im Treff.Punkt, Apfelstr. 36 mit Frau Budde

18 + 19.45 Uhr Yoga mit Frau Kobusch im Treff.Punkt, Apfelstr. 36

20.00 Uhr Gruppenabend der Anonymen Alkoholiker (AA) im Heimathaus. Kontakt-Tel. 05204/887069 u. 929793 u. 922660.

20.15 Uhr Yoga mit Dr. Krecklau in den Räumen des Reha-Sport e.V., Brockhagener Str. 36 a

Donnerstag

09.00 Uhr Vormittagswanderung (Rentner) des Heimatvereins Amshausen

09.30 Uhr Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus: Computerbildbearbeitung, Kontakt Tel. 4869 Gerd Müller

10.00 Uhr Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus: Gymnastik für jeden Tag. Leitung: Herr Haselhorst

10.00 Uhr Folkloretanz mit Frau Fischer im Treff.Punkt Apfelstraße 36

14.00 Uhr Treffen der älteren Generation des Heimatvereins Steinhagen im Heimathaus

14.00 Uhr Wochenmarkt auf dem Marktplatz

15-17 Uhr Besichtigung im Historischen Museum Steinhagen, Kirchplatz 26

15-17 Uhr Kunstgalerie im Schlichte-Carree

17.30 Uhr Geburtsvorbereitungskurs in der KITA „Arche Noah“ mit Hebamme Mareike Schabbehard, Tel. 0151/52500882

19.30 Uhr Chorprobe des Männerchores „Belcanto“ im Musikraum der Realschule

19.45 Uhr Chorprobe des Männerchores Brockhagen, Alte Dorfschule

20.00 Uhr Turnen der Steinhagener Landfrauen in der Sporthalle Grundschule Laukshof

Freitag

10.30 Uhr Krabbelkids II im AWO-Familienzentrum/KITA Rostocker Straße

15.00 Uhr Gesellige Tänze mit Tanzleiterin Renate Müller im Dietrich-Bonhoeffer-Haus

Samstag

14.00 Uhr Spieltag des Schachklubs Steinhagen im Heimathaus

15-17 Uhr Besichtigung im Historischen Museum Steinhagen, Kirchplatz 26

Es ist ein Ross entsprungen

Weihnachtsfeier der Islandpferdefreunde
mit Rekordbesucherzahl



Einfach märchenhaft: Über 200 große und kleine Besucher verfolgten die Darbietungen der Reiter mit ihren Islandpferden. FOTO: SCHAU

Isselhorst (SCHAU). Was vor einigen Jahren als kleiner Umtrunk einiger Island-Reiter begann hat sich mittlerweile zu einem traditionsreichen Besuchermagnet entwickelt: Die Weihnachtsfeier Islandpferdehofs Baumeister in Isselhorst in Kooperation mit Islandpferde Vinir e.V.. Über 200 Besucher, darunter zahlreiche Kinder, verfolgten dieses Jahr die Darbietungen der Reiterinnen und Reiter mit ihren Islandpferden. Die Märchenshow reichte fast an Apassionata-Niveau heran, die Quadrille hätte problemlos in der Manege von Zirkus Krone aufgeführt werden können und auch die Reitdemonstration der kleinsten Reiter mit ihren Pfer-

den, den Hippolinis, suchte ihresgleichen.

So konnte das Programm nur noch vom Weihnachtsmann, der natürlich standesgemäß mit einem Islandpferd auftauchte, übertroffen werden, als er allen braven Kindern ein Geschenk aus seinem Sack überreichte. Anschließend genossen die Besucher bei Glühwein, Kuchen und Würstchen das Probereiten für Kinder, die Tombola zugunsten des Islandpferdevereins oder einfach nur das weihnachtliche Ambiente im festlich geschmückten Reiterhof. „Eintritt nehmen werden wir auch nächstes Jahr nicht“, verspricht Vereinsvorsitzende Ulrike Wegner-Hanneforth mit Blick auf die kommende Saison.

Informationen zum privaten Immobilienverkauf

Am Dienstag, 5. Februar im Graf Bernhard

Steinhagen (SchaU). Über die Chancen und Risiken des privaten Immobilienverkaufs informiert am Dienstag, 5. Februar, der Immobilienexperte Georg Ortner. Auf dem Programm stehen Themen wie Preisfindung, Organisation von Besichtigungsterminen sowie die Vermeidung der häufigsten Fehler beim privaten Immobilienverkauf. Neben Georg Ortner ist auch

der Steinhagener Notar Harald Koch eingeladen, der das Thema „Immobilienkaufvertrag - worauf Käufer und Verkäufer achten müssen“ umfassend beleuchten wird.

Die von Afib Immobilien organisierte Veranstaltung beginnt um 19 Uhr im Graf Bernhard, Brückhof 1. Auch für individuelle Fragen ist genügend Zeit eingeplant.



SCHUHHAUS
Hellweg KG
Bielefeld-Quelle
Carl-Severing-Straße 97
Tel. 05 21 / 45 15 42
www.schuhhaus-hellweg.de

GERRY WEBER WORLD
GERRY WEBER SPORTPARK HOTEL

Für die
GERRY WEBER OPEN 2013
und weitere Großveranstaltungen
suchen wir (Positionen m/w):

**Servicekräfte, Thekenbedienungen,
Verkaufspersonal für Gastronomiestände,
Küchenhilfen, Spülkräfte, Jungköche,
Hotel- und Restaurantfachleute,
Logistiker für Warentransport
(auch ungelernt, wir schulen Sie gern!)**
auf Aushilfsbasis mit Lohnsteuerkarte
Zeitraum: Mai und Juni 2013
sowie weitere Termine im Jahr 2013
Kurzbewerbung mit E-Mail-Adresse bitte an:
**GERRY WEBER
Sportpark Hotel**
Frau Karin Horstbrink
Roger-Federer-Allee 6, 33790 Halle/W.
oder per E-Mail:
k.horstbrink@gerryweber-world.de



**Tischlerei
Klemp & Schlichting**
Meisterbetrieb

Patthorster Straße 115a
33803 Steinhagen
Telefon 0 52 04 - 92 511 35
Telefax 0 52 04 - 92 511 37
info@klemp-schlichting.de
www.klemp-schlichting.de

Fordern Sie uns (an)!
Wolfgang Klemp
Tischlermeister
(01 75) 4 38 56 72
Mark Schlichting
(01 75) 4 38 48 32



Unsere Leistungen:
Innenausbau
Möbelbau
Sonderanfertigungen
Reparaturservice
Fenstermontage
Verlegung von Laminat & Fertigparkett



Veranstaltungen

Freitag, 25. Januar

Heimatverein Amshausen, Jahreshauptversammlung, Alte Feuerwehr Amshausen, 17.00 Uhr

AWO-Karnevalsfeier in der neuen Mensa des Schulzentrums, 15.30 Uhr

Samstag, 26. Januar

Haus der Jugend „Checkpoint“, Indoor-Flohmarkt für Kinder und Jugendliche ab 6 Jahre mit Kuchenbistro (Kuchenspende statt Standgebühr), 10.00 – 13.00 Uhr

Samstag, 26. Januar

Haus der Jugend „Checkpoint“, Indoor-Flohmarkt für Kinder und Jugendliche ab 6 Jahre mit Kuchenbistro (Kuchenspende statt Standgebühr), 10.00 – 13.00 Uhr

Mittwoch, 30. Januar

AWO Kartenspielen, Treffpunkt Cronsbachhalle (14-tägig), 15.00 Uhr

Donnerstag, 31. Januar

AWO Kegeln in der Gaststätte Beckmann (14-tägig), 15.30 Uhr

Samstag, 2. Februar

Heimatverein Steinhagen, Abendspaziergang, ab Heimathaus, 16 Uhr

Montag, 4. Februar

AWO "Erzähl-Cafe" im Heimathaus, 17.00 Uhr

Dienstag, 5. Februar

Landfrauen Brockhagen-Kölkebeck, Schneewanderung durch die Hembrinke, ab Sussieks Mühle, 14.00 Uhr
Heimatverein Amshausen, Vortrag über den Tierpark Olderdissen, Alte Feuerwehr Amshausen, 17.00 Uhr



Ev. Kirchengemeinde Steinhagen, Gesprächskreis, Begegnungsstätte am Dietrich-Bonhoeffer-Haus, 19.30 Uhr

Donnerstag, 7. Februar

Heimatverein Steinhagen, Liederabend, Heimathaus, 19.00 Uhr

VdK Brockhagen, Klönnachmittag, Grundschule Brockhagen, 14.30 Uhr

Karnevalsclub, Weiberfastnacht, Stürmen des Rathauses, 17.11 Uhr

Freitag, 8. Februar

Haus der Jugend „Checkpoint“, Kinderfaschingsparty (ab 6 Jahre) mit Special Guests, den Löffelpiraten, 15.30 – 19.00 Uhr

Samstag, 9. Februar

Museumsverein Sandforth, Besuch im Museum Steinhagen, 14.30 Uhr, Anmeldung bei Gerhard Wortmann, Tel.Nr.: 05201 2651

Heimatverein Amshausen, Literaturkreis, Die unbekanntenen Märchen der

Brüder Grimm, Alte Feuerwehr Amshausen, 16.00 Uhr

Karnevalsclub Cronsbachfunken, Große Prunksitzung in der Aula des Schulzentrums, Einlass ab 18.30 Uhr

Sonntag, 10. Februar

Zucht-, Reit- und Fahrverein Steinhagen-Brockhagen, Vereinsmeisterschaften, 9.00 bis 17.00 Uhr

Donnerstag, 14. Februar

Heimatverein Amshausen, Frauenfrühstück, Alte Feuerwehr Amshausen, 9.30 Uhr

Heimatverein Steinhagen, Spaziergang in und um Steinhagen, ab Heimathaus, 15.00 Uhr

Samstag, 16. Februar

Ev. Freikirche Steinhagen, „Marriage-week-Abend“ für (Ehe)Paare, Candlelight-Dinner mit buntem Programm, Waldbadstr. 9 - 13, 19 Uhr

Montag, 18. Februar

VHS, Vortrag „Homöopathie – sanfte Medizin mit großer Kraft“, VHS-Gesundheits-Forum, Kirchplatz 8, 20.00 Uhr

Dienstag, 19. Februar

Kulturwerk Steinhagen, „Verrücktes Blut“, Schauspiel von Nurkan Erpulat, Aula des Schulzentrums, 20.00 Uhr

Mittwoch, 20. Februar

Heimatverein Steinhagen, Handarbeitsnachmittag zu Gunsten der AGS, Heimathaus, 15.00 Uhr

Freitag, 22. Februar

Heimatverein Amshausen, Grünkolossen in Westerwiehe, Abfahrt 11.00 Uhr

Samstag, 23. Februar

Gleichstellungsstelle Steinhagen, Selbstbehauptungskurs für Jungen im Grundschulalter, Sporthalle Grundschule Amshausen, Kursgebühr 40, Anmeldung unter Tel.Nr.: 05204 997 222

Montag, 25. Februar

VHS, Vortrag über Schüssler Salze, Referentin: Stefanie Pfeil, VHS-Gesundheits-Forum, Alte Kirchstr. 8, 20.00 Uhr

VHS, „Filzschmuck selbst gemacht“, Heimathaus, 14 bis 17 Uhr

Dienstag, 26. Februar

Heimatverein Steinhagen, Klönen im Heimathaus, 15.00 Uhr

An dieser Stelle stehen in jeder Ausgabe die Termine der vielen Veranstaltungen in Steinhagen. Wer in den Veranstaltungskalender aufgenommen werden möchte, sollte die Termine frühzeitig an die Redaktion schicken, Email: info@steinhagenschaufenster.de, Tel. 05204-8703418. Unser Kalender hat nicht den Anspruch endgültig zu sein. Achten Sie deshalb auch immer auf die aktuellen Veröffentlichungen im **Haller Kreisblatt**. Redaktionsschluss für das nächste Steinhagener Schaufenster ist der 5. Februar 2013.



**Autocenter Brockhagen
Kriegel GmbH**

Sandforth Str. 36, 33803 Steinhagen
Tel. 05204 / 911 80
info@autocenter-brockhagen.de
www.autocenter-brockhagen.de

**Inspektion - TÜV/AU - Reifen
Bremsen - Unfallinstandsetzung
Ölwechsel - Klimageservice
Scheibenreparatur**

Kartoffeln aus Steinhagen

direkt vom Erzeuger

Sorten:
**Cilena, Belana
und Solara**
(5 kg, 10 kg, 25 kg)



Hof Wißmann
Queller Str. 50, Steinhagen
Tel. 0 52 04/88 75 52



Apotheken Notdienst

Die aktuellen Notdienste
finden Sie auch unter
www.akwl.de

**Kostenlose Service-Hotline
0800/0022833**

Oder auf den Infotafeln
an Ihrer Apotheke.

Schöne
&
gesunde
Füße



Ulla Baldauf
MEDIZINISCHE FUßPFLEGE

Für gesunde und gepflegte Füße im Winter
**Mobile
Fußpflege
für daheim**

Heike Bieder 
 33803 Steinhagen
 Telefon 0 52 04 / 34 53
 Mobil 01 63 / 9 85 61 72
 ...auch Geschenkgutscheine zu Weihnachten

 **DIE BADGESTALTER**



 **werner**
DIE BADGESTALTER

Brockhagener Straße 19
 33803 Steinhagen
 Telefon: 05204. 7476
 www.werner-die-badgestalter.com



**Wir sind für Sie da
365 Tage im Jahr!**



Bäckerei - Konditorei - Café - Bistro

Olsson
 Steinhagen, Bielefelder Str. 78
 (ehemals Volksbank)



Schüler entpuppen sich als Aktien-Asse

30 Jahre Planspiel Börse der Kreissparkasse Halle



Mit Strategie und Köpfchen: Die Sparkassendirektoren Hartwig Mathmann (links) und Henning Bauer (rechts) sowie der Leiter Private Banking Christian Doll (2. von rechts) danken Teamleitern und Lehrern für ihren Einsatz beim Planspiel Börse.

FOTO: SCHAU

Steinhagen (SCHAU). Mit Strategie und Köpfchen zum Erfolg: Die „Blue Chips“ sind die Sieger der diesjährigen Jubiläumsspielrunde des Planspiels Börse der Kreissparkasse Halle, das vor kurzem zu Ende ging. Auch im Westfalen-Lippe-Ranking erreichten die acht Schüler des Evangelischen Gymnasiums Werther den ersten Platz. Bundesweit gelangten sie nach spannendem Zieleinlauf auf Platz 4 - vor mehr als 35.100 weiteren Schülerteams. Tim Jantos und sein Team steigerten ihren Depotgesamtwert um rund 19 Prozent auf 59.699,72 Euro. Sie gewinnen Geldpreise der Sparkasse.

Aus 50.000 Euro Spielkapital machte das auf Platz 2 folgende Team „Hedfond Invest Trading AG“ vom Steinhagener Gymnasium in rund 11 Wochen Spielzeit 54.982,81 Euro. Die fünf Schüler um Nicolas Mohn behielten einen klaren Kopf und erreichten das Ziel mit fünf

Kaufaufträgen. Platz 3 der Wertung der Kreissparkasse Halle erzielte die Gruppe „AERO“ (Berufskolleg Halle). Trotz zögerlicher Kursentwicklungen zum Spielstart erreichten Pascal Fröhling und sein fünfköpfiges Team mit ihrer Strategie einen Depotgesamtwert von 54.656,14 Euro. Seit dem Spielstart am 4. Oktober erteilten sie insgesamt 17 Aufträge. Bei der Siegerehrung in der Kreissparkasse nahmen die Gewinner-Teams und weitere Spielgruppen ihre Preise aus den Händen des Sparkassenvorstandes in Empfang.

Europas größtes Börsenlernspiel feiert in diesem Jahr Jubiläum. Sparkassendirektor Hartwig Mathmann: „Wir sind stolz darauf, in den vergangenen 30 Jahren rund 10.000 Jugendlichen und jungen Erwachsenen aus Halle, Steinhagen, Werther und Borgholzhausen mit dem Planspiel Börse Wirtschaftswissen vermittelt und sie für einen ver-

antwortungsvollen Umgang mit Geld sensibilisiert zu haben.“ Insgesamt haben die Jubiläumsrunde 54 Teams mit mehr als 380 Teilnehmerinnen und Teilnehmern allgemein- und berufsbildender Schulen aus dem Geschäftsgebiet der Kreissparkasse Halle gemeistert. Ganz wie im realen Wirtschaftsleben beobachteten die Gruppen täglich Kurse, lasen Nachrichten, behielten Wertpapiere und Firmen im Auge und trafen Entscheidungen darüber, welche Strategien beim Spiel verfolgt werden sollten.

Den ersten Platz in Deutschland erreichte zum Spielende am 11. Dezember die Gruppe „Cookies“ aus Pegnitz bei Bayreuth mit einem Depotgesamtwert von 61.977,34 Euro. Die Bundessieger platzierten sich auch europaweit an erster Stelle.

Weitere Informationen:
www.kskhalle.de/planspiel-boerse

seit 1958

Elektro-Lüking 

www.elektro-lueking.de GmbH

Waldbadstr. 56 • 33803 Steinhagen/Westf. • Tel. 0 52 04 - 33 33 • info@elektro-lueking.de

Satelliten- und Antennenanlagen • Blitz- und Überspannungsschutz • E-Check • Einbauküchen • Hausgeräte
 Gebäudetechnik • Gefahrenmeldeanlagen • Kundendienst • Photovoltaikanlagen • Wärmepumpen

- Anzeige -

Heilpraktiker Dietmar Berendes informiert:

Neurodermitis – was nun?

Immer mehr Patienten, vor allem Kinder kommen mit einer Neurodermitis zur Behandlung und immer schwerer sind sie betroffen. Schon Säuglinge sind oft von Kopf bis Fuß von dem roten Ausschlag befallen und leiden Tag und Nacht unter dem peinigenden Juckreiz und geröteter, aufgerissener Haut. Zusätzliche Infektionserreger (Bakterien, Pilze) können in die offenen Wunden eintreten. Salben, meist cortisonhaltig, unterdrücken nur die Symptome und machen die Haut spröde. Dies muß kein Schicksal oder Dauerzustand bleiben. Es gibt im Gegenteil eine ganze Reihe von Möglichkeiten mit der Aussicht auf Besserung und sogar völliger Abheilung des Ekzems. Jedoch ist dem Leser bereits an dieser Stelle eindringlich zu sagen, die Neurodermitis ist nur die Erscheinungsform von Ursachen, die an ganz anderer Stelle im menschlichen Organismus zu finden sind. Weiterhin bedarf es viel Geduld und Zeit seitens des Patienten, das Ziel der dauerhaften Abheilung der Neurodermitis zu erreichen.

Zwischen Haut als Ausscheidungsorgan und Darm besteht ein enger Zusammenhang. Störungen des Verdauungssystems, beispielsweise durch eine Fehlbesiedlung mit Dampilzen, führen zu Gärung oder Fäulnisbildung und damit zur Gasentwicklung. Die Darmwand zeigt chronische Reiz- oder Entzündungszustände. Toxine entstehen, die den Organismus stark belasten und letztendlich nur noch über die Haut ausgeschieden werden. Dies bedingt den

leidvollen Juckreiz. Die Haut in ihrer Funktion als Ausscheidungsorgan ist massivst überfordert.

Eine dauerhafte Ausheilung ist möglich, wenn es gelingt, den chronisch-allergischen Mechanismus zu durchbrechen, die zentralen Allergien zu löschen, die körpereigene Abwehr zu stützen und die Ausleitorgane des Körpers in ihrer Tätigkeit zu aktivieren. Es ist von großer therapeutischer Bedeutung, die physiologische Darmflora wiederherzustellen und vermehrt bioverfügbare Vitamine, Spurenelemente, Mineralien und Enzyme zu ergänzen, da auch hier oft die entzündeten Darmwände eine ausreichende Resorption nicht zugelassen haben. Besonders, verursacht durch den quälenden Juckreiz, der seelische Spannungen hervorruft und an den Nerven zehrt, sollte der Patient versuchen, Überbelastungen abzubauen und darauf achten, dass Ruhe, Ordnung und Harmonie einen großen Stellenwert in seinem Leben einnehmen.

Mit Hilfe der Bioresonanz-Therapie, unterstützt durch individuell begleitende und ergänzende naturheilkundliche Therapieverfahren, wird die Darmflora regeneriert, das gestörte Immunsystem reguliert und besonders die den Körper belastenden Toxine schonend ausgeleitet. Langjährige eigene Erfahrungen bestätigen dies.

Nähere Informationen bei Dietmar Berendes, Heilpraktiker, Halle/Westf., Tel.: 05201-857901.

www.heilpraktiker-berendes.de

Sprachlos? Das muss nicht sein!

Lexis Languages OWL

LEXIS
LANGUAGES

- Sprachenschulungen und Übersetzungen
- TOEIC, LCCI und Cambridge Prüfungen
- E-Learning mit www.iLexis.de

Email: owl@lexis-languages.de oder Tel. 0 52 04 - 8 00 04 89

ANWALTSKANZLEI NIEWEG

RECHTSANWÄLTIN • DIPLOM-VOLKSWIRTSCHAFTSLEHRERIN

PETRA NIEWEG

Tulpenstr. 1
33803 SteinhagenFon: (05204) 9 24 98 84
Fax: (05204) 9 24 98 85info@anwaltskanzlei-nieweg.de
www.anwaltskanzlei-nieweg.de**RuckZuck****Küchenmodernisierung**

- Küchenumzüge
- Küchengeräte
- Neuküchen
- Reparaturen
- Änderungen

Tischlerei 
HABITUSm: 0170 | 2189999
t: 05204 | 9243-19
www.habitusdesign.de**bartholomäus**
fliesenSeit über 30 Jahren
innovativ, kompetent und zuverlässig

Wir begeistern Sie, wenn es um Fliesen, Naturstein und Mosaik geht.

Sie finden uns jetzt neu in der Ausstellung BADIDEEN Gütersloh | Robert-Bosch-Str. 17 | 33334 Gütersloh | Tel. 05241.9944779 zusätzlich zu unseren Ausstellungen in Werther und bei BADIDEEN Bielefeld.

www.fliesen-technik.de

Bartholomäus Fliesen GmbH | Ziegelstr. 45 | 33824 Werther

*rena's*
haarkultREVLON
PROFESSIONALGLYNT
HAARSTYLING

CREW

Alte Kirchstraße 8
(Eingang Bahnhofstraße)
33803 Steinhagen
Fon: 0 52 04 / 98 20 123

Geöffnet: Dienstag–Freitag 9–18 Uhr, Samstag 8–14 Uhr

Das Extra vom

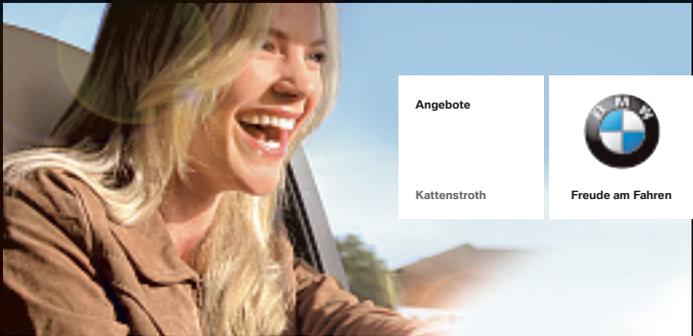
Steinhagener Schaufenster 

Anzeigen-Infos & Buchung

Brigitte Westmeyer, Tel.: 05204 / 2549 · Fax: 05204 / 2549

Anzeigen-Disposition, Tel.: 05201 / 15111 · Fax: 05201 / 15166

E-Mail: SthgSchaufenster@Haller-Kreisblatt.de
info@steinhagenschaufenster.de



Angebote

Kattenstroth



Freude am Fahren

JETZT SOFORT DURCHSTARTEN!

Unsere Vorfühwagen: Mit toller Ausstattung und knallhart kalkulierten Preisen. So kommen Sie bestens ins neue Jahr.

BMW X1 sDrive18d
 EZ 08/12, ca. 3.000 km, Schwarz uni, Stoff Anthrazit, 17" LM-Räder, Dachreling Alu, XLine, Sitzheizung vorne, PDC hinten, Klimaautomatik, Freisprecheinrichtung u.v.m.
 Ehem. UVP* 35.300,- EUR **Unser Preis 28.890,- EUR**
Sie sparen 6.410,- EUR

BMW 320d Limousine
 EZ 02/12, ca. 13.000 km, Saphirschwarz met., Leder Dakota Schwarz, 18" LM-Räder, Sportsitze, Sitzheizung vorne, PDC, Navigation Business, Fahrkomfort-, Comfort- + Sicht-Pakete inkl. Xenon, adaptives Kurvenlicht, Klimaautomatik u.v.m.
 Ehem. UVP* 52.150,- EUR **Unser Preis 38.990,- EUR**
Sie sparen 13.160,- EUR

BMW 118d Cabrio
 EZ 01/12, ca. 12.000 km, Alpinweiss, Leder Boston Schwarz, Servotronic, Xenon, Scheinwerferwaschanlage, Navigation Business, Klimaautomatik, Windschutz, Sportsitze und Sitzhg. vorne, Paketkombi Dynamik + Comfort u.v.m.
 Ehem. UVP* 44.210,- EUR **Unser Preis 32.990,- EUR**
Sie sparen 11.220,- EUR

BMW 328i Limousine
 EZ 02/12, ca. 10.000 km, Saphirschwarz met., Leder Dakota Sattelbraun, Automatic Steptronic, 18" LM-Räder, Sitzheizung vorne, Navigation Professional, Parkassistentz inkl. PDC und Rückfahrkamera, Fahrkomfort-, Comfort- und Sichtpaket u.v.m.
 Ehem. UVP* 59.310,- EUR **Unser Preis 46.490,- EUR**
Sie sparen 12.820,- EUR

BMW 118i Cabrio
 EZ 06/12, ca. 1.500 km, Saphirschwarz met., Leder Boston Schwarz, Sitzheizung vorne, Xenon, Klimaautomatik, Advantage- und Comfort-Paket u.v.m.
 Ehem. UVP* 38.040,- EUR **Unser Preis 29.990,- EUR**
Sie sparen 8.050,- EUR

BMW 316d Limousine
 EZ 04/12, ca. 6.000 km, Mineralgrau met., Stoff Anthrazit, 16" LM-Räder, Sitzheizung vorne, Navigation Business, Fahrkomfort- und Comfortpaket inkl. Klimaautomatik u.v.m.
 Ehem. UVP* 39.260,- EUR **Unser Preis 29.490,- EUR**
Sie sparen 9.770,- EUR

* Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Zulassung inkl. Bereitstellung.

Kraftstoffverbrauch l/100km innerorts 8,4 - 5,4 / außerorts 5,4 - 3,8 / kombiniert 6,5 - 4,4 / CO₂-Emission kombiniert 152 - 117 g/km. Effizienzklasse C - Ä.

Kattenstroth  **Versmold**

Automobile

Kattenstroth Automobile e.K.
 BMW Vertragshändler und MINI Service
 Rothenfelder Str. 55, 33775 Versmold, Tel. 0 54 23 95 15-0
 www.kattenstroth-automobile.de

Kruken-Brot bringt 150 Euro für die AGS ein



Steinhagen (BNO). Ulrich Welpinghus hat die Diskussionen um Gerhard Goldbeckers Kreisel-Kruke in den vergangenen Wochen intensiv verfolgt. Da kam dem Konditormeister zum Weihnachtsmarkt die zündende Idee, ein spezielles Kruken-Brot zu kreieren und zum Verkauf anzubieten. Die 200 Laibe fanden reißenden Absatz. „Wir hätten locker 50 mehr verkaufen können“, freuten sich Ulrich und Beate Welpinghus über den Erfolg der Aktion, der auch bei der AGS-Vorsitzenden Renate Kampmann (links) sehr gut ankam. Denn 150 Euro kamen so für den guten Zweck zusammen. Eine Summe, die das Ehepaar Welpinghus bei der Übergabe im Historischen Museum natürlich in Verbindung mit einer besonders stattlichen Ausgabe ihres Kruken-Brotes garnierte. Insgesamt war der Weihnachtsmarkt dieses Mal ganz besonders erfolgreich: Knapp 53000 Euro Ertrag wurden erwirtschaftet. Zum Vergleich: 2011 waren es 46000 Euro. FOTO: B. NOLTE

„Alles für Baby & Kind“ in der Grundschule Brockhagen

Brockhagen (Schau). Am Samstag, 9. Februar, veranstaltet die Grundschule Brockhagen gemeinsam mit dem Kindergarten Morgenstern und dem Kindergarten Ströhen in der Zeit von 11 bis 14 Uhr ihren Flohmarkt „Alles für BABY & KIND“ in der Mehrzweckhalle. Kleinföbel und vieles mehr. Herzlich Willkommen sind die Besucher auch in der Cafeteria mit frischen Waffeln, Brezeln, selbstgemachtem Kuchen und Getränken. Außerdem gibt es eine Überraschungsaktion für Kinder. Der Erlös der Cafeteria geht an die beteiligten Kindergärten und die Grundschule Brockhagen. Angeboten werden Bekleidung für Baby und Kind, Spielsachen, Bücher, Schuhe, Fahrzeuge,

Die Gemeindewerke informieren

-Anzeige-

Die Nutzung der Sonnenenergie zur Stromerzeugung ist mittlerweile ein fester Bestandteil zur Deckung des Strombedarfs in Deutschland. Auch in Steinhagen wird diese Technik in Form von Photovoltaik (PV) seit 1998 erfolgreich eingesetzt. Seit Ende 2012 ist im Steinhagener Netz eine Leistung von rund 6.000 kWp installiert, wovon alleine

Jahre. Die aktuelle Gesetzeslage sieht vor, dass die festen Vergütungssätze monatlich um 1 % gesenkt werden, so dass sich ein schneller Entschluss zu einer PV-Anlage monetär auszahlt.

Nachfolgend wird in einer Beispielrechnung dargestellt, welche Größenordnung die Kosten und Erlöse betragen können.

Vorgaben Beispielanlage:	
Anlagenkosten	1.500 €/kW _p
Volllaststunden	950 h/a
Installierte Leistung	5 kW _p
Vergütungssatz (Stand Januar 2012 für Anlagen bis 10 kW _p)	17,02 ct/kWh
Strombezugspreis	26 ct/kWh

Berechnung	
Anlagenkosten	$5 \text{ kWp} \times 1.500 \text{ €/kWp} = 7.500 \text{ €}$
Stromerzeugung	$5 \text{ kWp} \times 950 \text{ h/a} = 4.750 \text{ kWh/a}$ (davon 1.500 kWh/a Selbstverbrauch (ca. 30 %))
Einsparung	$1.500 \text{ kWh/a} \times 26 \text{ ct/kWh} = 390 \text{ €/a}$
Vergütung	$3.250 \text{ kWh/a} \times 17,02 \text{ ct/kWh} = 553,15 \text{ €/a}$
Summe	$390 \text{ €/a} + 553,15 \text{ €/a} = 943,15 \text{ €/a}$ (in 20 Jahren rund 19.000 €)
Amortisation	$\frac{7.500 \text{ €}}{943,15 \text{ €/a}} \approx 8 \text{ Jahre}$

1.130 kWp im Jahr 2012 an das Netz angeschlossen wurden.

Aufgrund des deutschlandweiten starken Ausbaus von PV-Anlagen gab es in jüngster Zeit einige Anpassungen bzgl. des Erneuerbaren Energien Gesetzes (EEG) und der damit verbundenen Vergütung des mit PV erzeugten Stroms. Grundsätzlich gilt aktuell, dass der erzeugte Strom zum einen selbstverbraucht und damit der Bezug aus dem öffentlichen

Netz eingespart werden kann; zum anderen wird der ins Netz eingespeiste Überschuss zu einem festen vorgegebenen Satz vergütet. Dieser Vergütungssatz variiert je nach Anlage und deren Inbetriebsetzungsdatum und gilt für 20

Die Berechnung zeigt, dass die Stromerzeugung mit PV weiterhin eine lohnende Investition ist und allgemein einen Beitrag zur CO₂-Einsparung und damit für den Umweltschutz leistet. Ob Ihre Dachflächen für eine PV-Anlage geeignet sind, können Sie selbst und mit wenig Aufwand in dem Solardachkataster von Steinhagen im Internet nachschauen (www.solardachkataster-steinhagen.de).

Bei Fragen zu diesem Thema stehen wir Ihnen jederzeit gerne zur Seite.

Ihre Gemeindewerke
Steinhagen GmbH
Martin Wolters

Immer da, immer nah.

PROVINZIAL
Die Versicherung der Sozialkassen

Nur falls Ihnen mal was passiert:
Unsere Unfallversicherung fängt Sie auf.
Zuverlässig wie ein Schutzengel.



Wolfgang Redecker



Klaus Redecker

Ihre Provinzial-Geschäftsstelle

Redecker & Redecker

Bahnhofstraße 7, 33803 Steinhagen

Tel. 052 04 / 21 82, 5000

redecker-redecker@provinzial.de

www.provinzial-online.de/redecker-redecker



Katharina-von-Bora Haus

Ganzheitliche Pflege
und Betreuung!

► Auf christlicher Grundlage

- Tagespflege
- Kurzzeitpflege
- Langzeitpflege
- Begegnungsstätte
- Seniorenwohnungen
- Mittagstisch für Senioren
- Beratungsangebot

Herzlich willkommen in unserer
familiären Gemeinschaft.

Ev. Altenzentrum · Altstadtstraße 6
33775 Versmold · Tel.: 05423 963-0


www.kvb-versmold.de


Leserreisen

Wenn Sie mal Abstand brauchen....
bietet sich eine Leserreise vom
Haller Kreisblatt an.



Widukind

Classic/Medium
12x 0,75 l

1.79 €
zzgl. Pfand

VEITINS Pils

20x 0,5 l,
24x 0,33 l

12.99 €
zzgl. Pfand

Salvus

Classic/Medium
12x 1 l

4.99 €
zzgl. Pfand

Caroliner

Classic/Medium
12x 0,75 l

3.99 €
zzgl. Pfand

Apollinaris

Vio
6x 1,5 l

4.99 €
zzgl. Pfand

St. Leonhard

Still/Medium
6x 1,0 l

6.89 €
zzgl. Pfand

GERMETA

Classic/Medium
12x 1,0 l

4.49 €
zzgl. Pfand

Schlichte

Urbrannt
0,7 l

13.05 €

Schinkenhäger

0,7 l

8.89 €

Urkönig

0,7 l

8.59 €

das Steinhagener Getränke-Center

Bahnhofstr. 46, 33803 Steinhagen, Tel. (05204) 995925, Mo.-Fr. 9.00-19.30 Uhr, Sa. 8.00-16.00 Uhr

Erlös, Ausbeute	Scheinakazie	Reizstoff im Tee	fränk. Fürstengeschlecht			Männername	US-Filmstar (Johnny)	Vorname der Mittermaier	modisch elegant		eine Kulturtechnik		Ferienort im Allgäu		Ab-scheu-gefühl	glätten, planieren	Meeres-fisch		jemenitische Währung
						Bienen-männchen							früherer dt. Fußballer (Uwe)						
Umlaut			Geliebter der Julia						span.: schon, nun		Lot								
nord-amerikanisches Wildrind						Seele							japanische Währung				uner-sättlich		
modern			spanischer Männername			Hauptstadt West-Samoas				kurz für: an das			gesetzlich erlaubt						
Schauspielerin		spanisch: mir, mich																	starkes Fäulnisgift
													Fluss durch Berlin	beständiger Tropenwind			französisch, span.: in		
schottische Insel																			
ein Bindewort (... noch)	diebische Vögel	erste Sängerin											Ureinwohner Japans						
													Abk.: Sportgemeinschaft						Magenstein der Wiederkäufer
Vorname der Dagover † 1980						schützende Aufsicht							Fluss in Frankreich			Fremd-wortteil: doppelt			
Haus-halts-gerät		englisch: uns			traditioneller japan. Sport	Verwaltungs-zimmer		besitz-anzeigendes Fürwort			Fluss am Mount Everest	Riese im Alten Testament	französisch, spanisch: Baby	Informa-tionen					
											1. gewählter Reichspräsident								Hafen-stadt im Süden Perus
je (latein.)		ägyptischer Luftgott				chem. Zeichen für Aluminium		zer-störtes Gebäude					westdt. Sendeanstalt (Abk.)			elektr. geladenes Teilchen			
			herzlich begrüßen								Teil-betrag								thail. „James Bond“-Bucht
Gehalt nach Abzug der Abgaben										Fluss durch Braunschweig					kalter Wind an der Adria				

Gut informiert den Tag beginnen

Mit dem Haller Kreisblatt - Ihrer Lokalzeitung!

www.haller-kreisblatt.de

Die Nr. 1 im Altkreis Halle

SUDOKU

			5	1	4			
	1	6	9		2	4	8	
	3		6		8		9	
7	4	1				8	5	9
2								3
8	9	3				6	4	2
	8		2		3			1
	2	7	8		5	9	3	
			1	4	7			

Die Rätsel-Auflösungen finden Sie in der nächsten Ausgabe des Steinhagener Schaufensters.



Auflösung des Rätsels

	T	O		G	P	G		T											
R	A	T	L	O	S	P	F	O	R	T	E	E	M	P	O	R	E		
J	A	L	E	I	E	R	A	S	I	M	U	L	T	A	N				
A	L	L	E	E		C	O	G	N	A	C	A	L	A	P	N			
C	K		R		A	K	N	E	O	E	L	I	N	D	E	S			
C		I	I							E	R	Z							
K	I	S	T	E						O		F							
O	M	A	R							D	U	E	N	E					
			L	E						N	G	A	U						
S	A	E	E	N						F	E	C							
D	I	R								A	P	H							
M	L	W			A	K	A			P	I	R	A	T					
L	I	E	B	A	E	U	G	E	L	N	K	A	D	E	R	L			
R	O	L	M		N	I	N	T	I	M	L	E	L	M					
D	A	X			Z	I	G	A	R	R	E	R	E	S	E	R	V	A	T
L	I	T	E	R	A	T	U	R		A	N	N	A	L	I	S	A		

1	6	8	5	7	2	4	3	9
5	4	2	6	9	3	8	1	7
3	9	7	8	1	4	2	5	6
9	8	3	7	2	5	1	6	4
4	7	1	3	6	8	5	9	2
2	5	6	9	4	1	3	7	8
7	2	5	1	8	6	9	4	3
6	1	4	2	3	9	7	8	5
8	3	9	4	5	7	6	2	1

Ein großes Haus sucht ein schönes Grundstück in ruhiger Lage von Sthgn. oder Brockhagen. Idealerweise 500-800 m². Angebote bitte an: **J.Reinhart@afib-immobilien.de** oder Tel. 05204-9252870

Sie finden Ihren Strompreis zu teuer? Wir schaffen Abhilfe. EHK UG & Co. KG **Carl-Severing-Str. 192, 33649 Bielefeld** Telefon (05 21) 45 99-60 00, Fax (05 21) 45 99-60 10

Hundehaftpflicht! Sie sind mind. 60 Jahre alt und haben einen Hund? Deckung 5 Mio. o. SB jährl. 37 € netto, 2. Hund 28,50 €. **E & M Versicherungsmakler Horst Mietz**, Hildegardweg 6c, 33649 Bielefeld, Tel. 05 21/45 18 26

Computer-Hilfe vor Ort
Biete Hilfe an Ihrem eigenen PC, Windows (Grundlagen), Internet, E-Mails, PC-Sicherheit, Word, Excel, Outlook, System-Einst., Drucker, Scanner, DSL-Router etc., je nach pers. Bedarf.
Einfach anrufen 0 52 04 - 92 59 16

Steinhagener Likör & Schluck
www.likoer-wp.de

Akkordeon, musikalische Früherziehung, Trompete, Geige, Querflöte, Klavier, Gitarre, Blockflöte, Klarinette, Saxophon; viele Ensembles und Orchester. Seit 25 Jahren Unterricht in Steinhagen. Musikschule für den Kreis Gütersloh e.V., Tel. 05241-925210

Wohin mit dem vielen Laub? Wohin mit den Gartenabfällen? Wohin mit dem Bauschutt? Wir haben die Lösung! Unsere Absetzmulden stellen wir Ihnen gern zur Verfügung. Sie packen Sie voll, wir bringen weg. Falls Sie nicht selbst Hand anlegen wollen, übernehmen wir dies gern für Sie. Mit unserem Radlader sind wir fast jedem Berg gewachsen. Muldenservice vom Garten-Profi Bernd Gerlach, Garten- u. Landschaftsbau, Mühlenstr. 26 in Steinhagen, Tel. 2219

www.baumschule-upmann.de

Dachfenster
Reparatur und Einbau
Andreas Werner · Dachdeckermeister
Tel. 0 52 04/76 88

Zwergkaninchen aus liebev. Zucht suchen nette Möhrchengelber! Intensive Beratung, Urlaubspl., Futter u. Impfaktion! www.schlappohrbande.de Tel. 0171/8538457 o. 0 5204/880497 Wie freuen uns auf Sie!

Hunde-Pension/-Betreuung
Professionelle Betreuung Ihres Hundes in Urlaubszeit, bei Krankheitsfällen, Geschäftsreisen o. ä., auch tageweise 33803 Steinhagen - Tel. 05204/6949 www.hundeschule-steinhausen.de

Edelsteinbehandlung zur Lösung von innerpsychischen Blockaden und seelischen Spannungen, Termine nach Absprache! Tanja Schreiber, Heilpraktikerin für Psychotherapie, Voßheide 29, 33803 Steinhagen, Tel.: 05204-888177

Der Gärtner dem die Profis vertrauen!!! Sie wollen Qualität zu fairen Preisen? Dann sind Sie bei uns genau richtig. Kompetente Beratung und fachgerechte Ausführung stehen bei uns im Vordergrund. Sämtliche Arbeiten im Garten und rund ums Haus erledigen wir! Ihr Garten-Profi **Bernd Gerlach, Garten- u. Landschaftsbau, Mühlenstr. 26 in Steinhagen, Tel. 2219.**

Neue Holzfenster gut und günstig auch für Altbau und Denkmalschutz! www.ventano.de

Wir suchen dringend! Für eine Familie mit zwei Kindern: Einfamilienhaus im Haller Altkreis vitalog Immobilien & mehr Anja Sperlich e. Kfr. **05201/859421 od. info@vivalog.de**

Wir suchen laufend für vorgemerkte Kunden Mietwohnungen in Steinhagen und Umgebung. **J.Reinhart@afib-immobilien.de** oder Tel. 05204-9252870

MASSIV-WOHNHÄUSER... in bewährter, solider Ausführung, attraktive Architektur, Rohbau, Ausbauhaus oder schlüsselfertige Erstellung. Lassen Sie sich kostenlos und unverbindlich ein Angebot machen. Information durch **DIPL.-ING. RAINER KLEIN ARCHITEKT BDB** D-33803 Steinhagen Schweriner Straße 21 Tel. 05204-3151 Fax 05204-80628 info@Architekturbuero-Steinhagen.de

Heißmangel M. Woerheide, Hilterweg 98a, Steinhagen. Telefon/ Fax 0 52 04/35 15. Annahmestelle für chem. Reinigung, Teppich-, Betten- und Lederreinigung.

Wir lieben Steinhagen! Unsere Kunden auch! Wir suchen dringend Wohnimmobilien in ihrer schönen Gemeinde. **Stracke Immobilien GmbH An der Kunsthalle, Tel. 0521-77019440**

Putze Ihre Fenster preiswert u. gut, Tel. 05204-80350 Anruf ab 14 Uhr

RC-Schotter in großen Mengen preisgünstig abzugeben. Lieferung möglich. Tel. 0171-6111587

Tag der offenen Tür: Das Schulzentrum stellt sich vor! Informieren Sie sich am **Samstag, 26. 1. 2013**, über die REALSCHULE! Nähere Informationen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen!

OUTOFFICE Immobilien-Verwaltungs GmbH
Annette Dammann
Ihre kompetente und persönliche Hausverwaltung in Steinhagen
- Hausverwaltung von Wohnungseigentümergeinschaften und Mietverwaltung
- Erstellen von Nebenkostenabrechnungen
- Vermietung
Tel. 05204 889955
Fax 05204 889977
www.outoffice.de

Büroservice Britta Böving
Buchen der lfd. Geschäftsvorfälle, erstellen der lfd. Lohnabrechnungen, erledigen div. Büroarbeiten.
Rufen Sie mich an: 05204/8903736

Bäume fällen und die Entsorgung übernehme ich für Sie!
Tel.: 05204-800130

Ayurvedische Massagen, Beratungen und Anwendungen, Gesundheitsberatung, Bonvita-Ernährungsberatung **Samanya Ayurveda - Marita Habel** Termine unter 05204-9941500 www.samanya-ayurveda.de

Hundeschule von der Ströher Heide
Welpen-/Junghunderziehung, Spieltreffs, Erziehungskurse, Agility, Frisbee, Flyball, Longieren, Fahrtenarbeit, Kinderkurse u. v. m. 33803 Steinhagen - Tel. 05204/6949 www.hundeschule-steinhausen.de

Renommierte Hypnosepraxis in Harsewinkel
bietet Hypnose zur Raucherentwöhnung, Gewichtsreduktion, Steigerung des Selbstbewusstseins, gegen Prüfungsstress und zur Vorbereitung auf Vorstellungsgespräche; gegen Schüchternheit und Nervosität sowie zur Vorbereitung auf Flüge. Seien Sie besser als die Anderen!
Die renommierte Hypnosepraxis Reinhold Mann in Harsewinkel
Telefon 0 52 47/78 94 59
www.hypnose-mann.de

Mobile Tierheilpraxis u. Kleintierpension
Heike Scheller
Otto-Dix-Weg 32 · 33442 H.-Clarholz und Behringstr. 32 · 33775 Versmold
Tel. 0 52 45/85 72 16 u. 01520/9 45 37 57
E-Mail: thpheiakescheller@web.de

Für den Feinschmecker.....
Täglich frische Wachteleier zu verkaufen.
WACHTELZUCHT ANNE KLEIN
33803 Steinhagen,
Schweriner Str. 21, Tel. 05204-3151

Mietwohnung oder DHH/RH gesucht!
ab 3 Schlafzimmern.
Bieten Sie mir bitte Ihr Angebot an unter **05204/89200**

Wohnniveau Eiser „Wohnen mit Niveau“. Wir haben 1001 Idee für Ihr Zuhause und zeigen Ihnen wie Sie mit neuen Dekorationen ihren Traumraum gestalten. Gütersloher Straße 9, Steinhagen, Tel. 05204 / 2320

Württembergische Versicherung Strothmann! Aus Steinhagen Versicherungen und Service vor Ort! Besuchen Sie uns unter www.strothmann-steinhausen.de

Der Gartenfachbetrieb in Steinhagen, kreativ und preiswert. Kompetente und kostenlose Beratung vor Ort.
Garten- & Landschaftsbau Masanneck,
Tel. 05204/88580
www.gartenbau-masanneck.de

Rückführungen Individuelle Rückführungen zur Bearbeitung unbewusster Blockaden und innerpsychischer Konflikte, Termine nach Absprache! Tanja Schreiber, Heilpraktikerin für Psychotherapie, Voßheide 29, 33803 Steinhagen, Tel.: 05204-888177

Familie (2E, 3K) sucht Haus zum Kauf mit Garten. Gern im Umkreis Steinhagen oder GT Nord. **AFIB Immobilien Heidi Milberg,** Tel. 0 52 04-8 78 01 20, h.milberg@afib-immobilien.de

Zuverl. Handwerker übernimmt Arbeiten rund ums Haus (Renovierungen, Laminat, Vertäfelungen etc.) Gartenpflege, Behördengänge und Einkäufe, Flughafentransfer, Haussitting, Haushaltsauflösung Tel. 05204-88307

Das Extra vom 

Steinhagener Schaufenster 

Private Kleinanzeige nur **3,- €**
(bis zu 5 Zeilen)

Geschäftsanzeige nur **10,- €**
(bis zu 6 Zeilen / jede weitere Zeile 1,50 €) zzgl. MwSt.

Für eine zusätzliche Bearbeitungsgebühr von 3,- € veröffentlichen wir Ihre Anzeige unter einer Chiffre-Nummer.

Zahlungsart: nur per Bankeinzug möglich.

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe: 12. 2. 2013

Wir suchen für ein solventes Paar mit Hund das schöne Haus mit Garten zum Kauf im Altkreis Halle!
Astrid Schütze, Sachverständige
 Immobilien, Telefon (0 54 25) 93 25 88
www.bueroschuetze.de

Wasser ist teuer!*
 Brunnenbau, Erdwärme, Filter einspülen für den Garten, Pumpen-Service vom Fachmann. Krischa sen. und jun.
 Rufen Sie an mobil 0172-42 13 113

Cuxhaven-Sahlenburg Ferienhaus, 6 Pers. Standnähe, Hunde erl., weitere Info www.fewo-direkt
 Objekt 2039002 od. 05204/888980

Nordsee-Urlaub in Carolinensiel/Harlesiel am Yachthafen, gemütl., komfort. eingerichtete Ferienwohnungen, 2-6 Pers., 05204/5355, www.ferienhaus-bujnowski.de

Dachrinnen
 Reparatur und Erneuerung
 Andreas Werner · Dachdeckermeister
 Tel. 0 52 04/76 88

Hunde-Salon 4 Pfoten
 Professioneller Schnitt für alle Felle trimmen, bürsten, schneiden, scheren, Krallen- und Ohrenpflege
 33803 Steinhagen – Tel. 05204/6949
www.hundeschule-steinhagen.de

Kleine Familie aus Steinhagen sucht eine Immobilie zum Kauf.
 Gern auch ein älteres Haus, bitte bieten Sie uns alles an! 05204/9830004

Freundliche Unterstützung im priv. Haushalt für 2,5 Std. wöchentl. gesucht, Arbeitszeit nach Vereinbarung. Tel. 05204/7448 ab 18 Uhr

Pflasterarbeiten an Höfen, Terrassen, Zufahrten etc. sowie alle anfallenden Gartenarbeiten erledige ich!
 Telefon 0 52 04/85 47 oder 01 60/1 52 84 93.

Winterdienst übernehme ich!
 Telefon 0 52 04/85 47 oder 01 60/1 52 84 93.

Maisonette-Whg in Steinhagen zu verm., 80 m², 1. OG, 4 FH, 3 Z EBK W, Laminat, Kaminanschluss, G-WC, Kellerraum, Carport, KM 500,- € + NK. Tel: 05204/2724

Die wertvollen Dinge des Lebens sollte man mit der Seite www.poesie-des-herzens-jimdo.com erkennen, sowie auch kleine Chancen nutzen.

Träume werden wahr – alles aus einer Hand
 Neubau – Umbau – Sanierung
 Wir bieten Ihnen alle Leistungen um den Hausbau bis zu Sanierungsarbeiten. Sollten Sie spezielle Wünsche, Vorstellungen haben – kein Problem sprechen Sie mit uns.
Gressel Bau GmbH
 Sandweg 2
 33803 Steinhagen
 Tel. 05204-89582
 Mobil 0171 72 06 288
www.gresselbau.de

Der Gartenfachbetrieb in Steinhagen, wir gestalten Ihren Garten mit Ihnen zusammen. Ob Pflasterarbeiten, Zaunanlagen oder Anpflanzungen immer die richtige Adresse.
Garten- & Landschaftsbau Masanneck,
 Tel. 05204/88580
www.gartenbau-masanneck.de

1 Wohnung, 3 ZKB/Balkon, 82 m², 1. OG, KM 480,- €, in Steinhagen, Osterfeldstr., ab 01.03.2013 od. später zu verm., Tel. 05204/4416

Verkaufe Haus in Steinhagen, Nähe Waldbad, 122 m² Wfl., 776 m² Grdst. (Südausr.), Bj. 56, 2 Bäder, Terrasse, Balkon, Ölhzg., Dachb., Keller. Tel. 030/6613997

Für eine kleine Familie mit 1 Kind suchen wir ein Reihenhaus oder DHH in Steinhagen bis 235TEUR
J.Reinhart@afib-immobilien.de
 oder Tel. 05204-9252870

Wir lieben Steinhagen!
 Unsere Kunden auch! Wir suchen dringend Wohnimmobilien in ihrer schönen Gemeinde.
Stracke Immobilien GmbH
 An der Kunsthalle, Tel. 0521-77019440

BI-Quelle, Dianastr., EFH, Do.-Garage, Altbau, 1983 renov., ca. 90 m² Wfl., ca. 450 m² Garten, ab 31.3. zu verm., KM 650,- €, Tel: 0157/79743880

EG-Whg., 95 m², 3 ZKB, HW-Raum, G-WC, behindertengerecht + barrierefrei im Zentrum v. Steinhagen im 2. FH, 570,- € KM + NK. Tel: 05204/80955 ab 19 Uhr

Ströher Dog-Shop
 Qualitäts-Trockenfutter, Leckerlis, Spielzeuge, Pflegeartikel, Leinen, Geschirre, Halsbänder u. v. m.
 33803 Steinhagen – Tel. 05204/6949
www.hundeschule-steinhagen.de

Ihr Küchenumzug lohnt immer, sowohl von den Kosten als auch vom Aufwand her. Bei dieser Gelegenheit könnten wir Ihre Einbauküche auf Wunsch auch modernisieren; ob neue Fronten, neue E-Geräte, neue Arbeitsplatte, neue Auszüge oder den Fliesen Spiegel als Glasrückwand gestalten. Rufen Sie uns an, wir unterbreiten Ihnen gerne kostenlos ein Angebot.
Tischlerei Klaus Zwiener,
 Tel. 0 52 41/9 78 24 od. 0170/8072095

PC-Hilfe privat zu Hause: Internet, Sicherheit, E-Mails, Word, Excel, Drucker, DSL-Anschluss, etc... persönliche Betreuung vor Ort.
Einfach anrufen 05204-925916

Steinhagen: 4 ZKB, gr. Balkon, 90 m², 1. OG im 3-FH, ruhige u. zentrumsnahe Lage, Garage, Keller, KM 500,- € + NK. Chiffre HKP 3178

Tapezieren, anstreichen und renovieren, schleifen von Dielen, Treppen und Parkett, verlegen von Laminat und Parkett, Trockenbau, Küchenmontagen, Haushaltsauflösungen, Entrümpelungen & Umzüge professionell und preiswert.
Ulrich Knoop, Tel. 0160/5920519

Kaminköpfe
 Reparatur und Verkleidung
 Andreas Werner · Dachdeckermeister
 Tel. 0 52 04/76 88

Suche Garage oder kleine Scheune mit Stromanschluss und Licht in Amshausen oder Steinhagen zu mieten. Tel. 0173/6305609

Urlaub 2013: Neues, komfortables Ferienhaus auf Fehmarn f. 2-6 Personen, 2 Bäder, 3 Schlafzimmer, Garten, Hausprospekt. Tel. 05245/2526 www.nach-fehmarn.de

Rentner-Organisationstalent, Umzugsorganisator, Haushaltsauflösungen, Fahr- u. Transportservice, Sperrmüllhelfer, zuverl., termingerecht, schnell u. preiswert z. fairen Festpreis. Tel. 0152 527 10071 m. AB

IHR IMMOBILIEN-BERATER AM ORT in Steinhagen und Umgebung:
Wir unterstützen Sie bei Ihrem Verkauf mit unseren Kaufinteressenten, die vielleicht eine Immobilie wie Ihre in Steinhagen suchen. Sprechen Sie uns an zu einem unverbindlichen Info-Gespräch zu Ihrem Haus/Ihrer Wohnung.
Angebote: – ETW, 97 m² = 144.000 €
 – Wohnhaus mit 188 m² = 312.000 €
 – Wohnhaus mit 183 m² = 258.000 €
Neubau- und Immobilien-Beratung Harald Laaser, Tel.: 05204/89200 oder Mail: immobilien-laaser@t-online.de

Zu vermieten: Moderne 2-Zi.-Whg. in Halle im ruhigen Wohngebiet, großer Balkon, 75 m², PKW-Stellpl., KM 475,- € + Stellpl., 15,- € zzgl. NK. Tel. 0173/2813988

Angestellte sucht helle Wohnung (2 ZKB), gerne mit Balkon od. Terrasse + Badewanne, mögl. in grüner + ruhiger Lage, spätestens bis zum Juli 2013. Tel. 0170/2029684

Der Schuhmacher in Steinhagen, Am Markt 19, Tel. 05204-80685. Annahme von orthopädischen Arbeiten auf Rezept. Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9–12.30 + 15–18 Uhr, Mittwochnachmittag und Samstag geschlossen.

Kl. 2 Zimmer-Whg. (58 m²), in Brockhagen zu verm., ruhige Lage im Grünen, 320,- € + NK. Tel. 0171/3323722

Neuwertiges 26er Mädchen-Fahrrad, 50,- Euro. Tel. 05204/88599

Urlaub und Erholung auf Zingst zu jeder Jahreszeit. Gemütliche FeWo für 5 Erw., Strand u. Hafen in 5-10 Min. erreichbar. Weitere Infos unter 05204/7414 od. 0175/1007181 ab 18 h, www.ichfliegeaufzingst.de

Karnevalskostüme günstig leihen. Kostümverleih Glad Rags in Clarholz. Ebenso Abendkleider, Smoking und Anzüge f. Abschlussbälle. Tel. 05245/9219906 oder www.gladrags.de
 Mo.–Fr. 15.00 bis 19.00 Uhr geöffnet.

Australian Shepherd-Welpen, geimpft, entwürmt, gechipt, o. P., suchen ein liebevolles Zuhause. Tel. 05241/51060

DHH in Steinhagen-Amshausen zu verm., 133 m², 5 ZKB, G-WC, Teilkeller, Carport, geh. Ausst., nach KfW 70, Erstbezug ab Mai 2013, Amshausener Str. 18, KM 850,- € + 30,- € Carport + NK. Tel: 05204/80955 ab 19 Uhr

Lernhilfe für Grundschüler: Lehrerin bietet Hilfe zur Sicherung und Vertiefung des Lernstoffs, Hausaufgabenbetreuung und Unterstützung bei Lernproblemen, zur Erleichterung des Übergangs zur weiterführenden Schule, wahlweise regelmäßig oder nur vor den Arbeiten, keine Verträge.
 Tel: 0521/9881099

Haushaltsauflösungen, Entrümpelungen und Renovierungen. Gut, schnell und preisgünstig. Tel. 05204/88307

Nachhilfe/Lernförderung in den Fächern Englisch, Französisch und Latein, regelmäßig oder nur vor den Arbeiten, keine Verträge.
 Tel: 0521/9881099

Heimspor-Trainingsgerät "Christopeit" MB 2 / Mini-Bike (trainieren der Bein- und Armmuskulatur im sitzen) zu verk., VHB 50,- €. Tel. 05204/3439



Alte Schmiede

Putzhilfe für ältere Dame im Ortskern von Brockhagen ab sofort für ca. 2-3 Std. wöchentlich gesucht. Tel. 05204/7994 nachmittags

Fischkarte
 ab Freitag, dem 25. Januar

WEISSER RING e. V., Aussenstelle Gütersloh berät, hilft und unterstützt Opfer von vorsätzlichen kriminellen Straftaten. Tel. 05242/9089163 und Fax 05242/57117

Werktags Di – Sa ab 17:00
 Mittagstisch an Sonn- und Feiertagen ab 12:00

Wohnung gesucht! Familie mit 1 Kind (14) sucht helle 3-4 Zi.-Whg., 75-90 m² m. Balkon od. Terrasse, zur Miete in Steinhagen od. Isselhorst. Tel. 0157/36387594

Nächstes Frühstücksbuffet am 10.02. auf Vorbestellung

Aquarium Panorama mit Unterschrank u. Abdeckung in Erie, mit Zubehör, Innenfilter, interner Schaltkasten, Maße: 120x50x60 (360 l), VB 430,- €. Tel: 05204/924700 od. 0175/2810565

◦ 05204 7001 ◦
 Kirchplatz 22 – Steinhagen

Ideal für Familien! Zentrum Steinhagen, 150 m², 2 Bäder, Balkon, Garten, ab 01.04.13 zu verm., KM 650,- €. Tel. 05204/2085

Fit in Sprachen!
saltolinguale.de

Miele Trockner T 263, Abluft, Zeitvorwahl, Restzeitanzeige, gut erhalten, reparaturlos, preisgünstig zu verkaufen. Tel: 05204/4153

Für alle Kinder in Steinhagen gute Schulen mit Perspektive

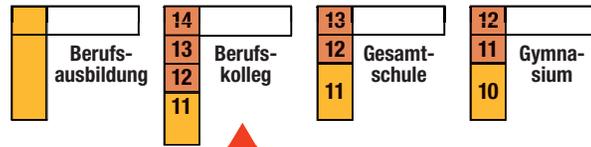
Sekundarschule

Konzeptentwicklung durch alle Steinhagener Schulen (Grund-, Haupt-, Realschule, Gymnasium), Eltern, Lehrer und Verwaltung:

- kleine Schwester der Gesamtschule (ohne eigene Oberstufe)
- überschaubare Systemgröße (dreizügig)
- Unterrichtsformen und -inhalte in Klasse 5 und 6 knüpfen an Grundschule (GS) an
- Kinder werden nach ihren Talenten und Begabungen individuell gefördert
- längeres gemeinsames Lernen und länger offene Bildungswege
- Bildungsgänge in differenziertem Unterrichtssystem, die zu allen Abschlüssen der Sekundarstufe I führen
- gymnasiale Standards in der Erweiterungsebene von Anfang an
- frühzeitige und praxisnahe Berufsorientierung
- Abitur nach 10 + 3 Schuljahren an Kooperationschulen

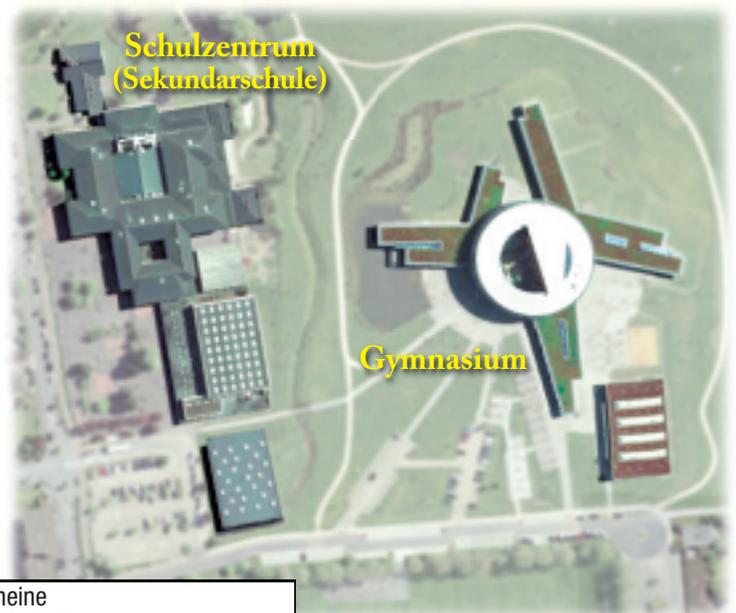
Anmeldung: 2.-5. Februar 2013

Anmeldeort und -uhrzeit werden von der Gemeinde mitgeteilt!



Sekundarstufe I	10	Kooperation mit Oberstufen unterschiedlicher Schulen	➔	- MA* mit Berechtigung zum Besuch der gymnasialen Oberstufe - MA* (Fachoberschulreife) - Hauptschulabschluss (Kl.10)
	9	integriert, teilintegriert oder kooperativ		➔
	8	Grund- und Erweiterungskurse unter Einhaltung gymnasialer Standards		
	7			
	6	integrierter Unterricht	Orientierungsphase	
5	im Klassenverband			

* MA = mittlerer Schulabschluss / Fachoberschulreife



Sekundarstufe II	12	Kurssystem	Abitur Qualifikationsphase	➔	Allgemeine Hochschulreife
	11	Kurssystem			Fachhochschulreife schulischer Teil (nach Kl. 11)
	10	↑	Einführungsphase in Oberstufe	➔	- MA* Sek.II an Ges.Schule (Kl.11-13) oder Sek.II am berufl. Gymnasium des Berufskollegs (Kl.11-14) - gleichw. Hauptschulabschl. (Kl.10)
Sekundarstufe I	9	Versetzung in die Qualifikationsphase der gymnasialen Oberstufe		➔	- gleichw. Hauptschulabschl. (Kl.9) am Berufskolleg MA* (mittlerer Schulabschluss) möglich
	8	Wahlpflichtunterricht 3. Fremdsprache, neue Fächer o. Verstärkung bisheriger Fächer			
	7				
	6	zweite Fremdsprache	Erprobungsstufe		
5	erste Fremdsprache				

* MA = mittlerer Schulabschluss / Fachoberschulreife

Gymnasium

- vertiefte allgemeine Bildung
- höheres Abstraktionsniveau
- Befähigung zum Hochschulstudium
- Abitur nach 12 Schuljahren

Anmeldung: 20.-22. Februar 2013

Anmeldeort und -uhrzeit werden von der Gemeinde mitgeteilt!